



PARTICLE FILTERING HALF MASK

FR Demi-masque filtrant contre les particules solides et liquides : Instructions d'emploi: Demi-masque filtrant contre les particules solides et liquides. Ce masque est classé selon son efficacité de filtration et sa fuite totale vers l'intérieur maximale. Le choix du masque doit être effectué en fonction du type de contaminant, de sa concentration (cf. fiche de sécurité) et des facteurs de protection assignés (FPA) par les législations nationales. Pour plus de renseignements consulter la norme EN529 (Recommendations pour la sélection, l'utilisation, l'entretien et la maintenance). Il existe 3 classes d'équipements : FFP1 / FFP2 / FFP3 (voir marquages sur boîte et sur masque) : ► FFP1: Masque de protection contre les particules solides et liquides. Pouvoir de filtration du média filtrant : 94%. Fuite totale vers l'intérieur : <8%. Facteur de Protection Assignd (FPA) : 10. •Exemples d'applications : Ponçage bois tendres, matériaux composites, roulle, mastic, plâtre, plastiques / décape, ébavurage, meulage, perçage du métal. ► FFP3: Masque de protection contre les particules solides et liquides. Pouvoir de filtration du média filtrant : 99%. Fuite totale vers l'intérieur : <2%. Facteur de Protection Assignd (FPA) : 20. •Exemples d'applications : Ponçage bois durs (hêtre, chêne) / décape peinture par impact / ponçage de ciment. Remarques : Si la référence comporte un W (exemple M100VPWC, M1200VPWC) alors le masque est conçu pour répondre à un usage contre les odeurs gênantes. MISE EN PLACE ET/OU REGLES : (PART 1) 1-Tenir le masque préformé dans le creux de la main, barrette nasale vers le haut et lanières pendantes. 2-Placer le masque sous le menton, couvrir la bouche et le nez. 3-Prendre la bande élastique supérieure et la passer derrière la tête, prendre la bande élastique inférieure et la passer derrière la nuque. 4-Presser avec les deux mains la barrette nasale autour du nez pour assurer une parfaite étanchéité. 5-Contrôler l'étanchéité en expirant fortement et vérifier qu'aucune fuite d'air ne se produise sur le pourtour du masque. Remarquer pour la gamme : AER (M1x04). Une étape supplémentaire est nécessaire avant l'étape 1 : déplier complètement le masque. Réajuster si nécessaire et re-contrôler. Si la fuite n'est pas éliminée, ne pas entrer dans la zone contaminée. Ce masque ne doit pas être utilisé plus d'une journée de travail. Ce masque ne s'utilise qu'une seule fois (aucun entretien). Retirer le masque de son emballage uniquement avant son utilisation. N'utiliser que lorsque la concentration des contaminants ne pose pas un danger immédiat à la vie ou la santé, et uniquement conformément aux normes locales applicables en matière de santé et de sécurité. Vérifier avant toute utilisation du masque, son intégrité, sa date limite d'utilisation (sous la boîte contenant) et que sa classe de protection (FFP1 / FFP2 / FFP3) convienne à l'application (produit utilisé et concentration). **Limites d'utilisation:** Ne pas utiliser hors de son domaine d'utilisation défini dans les instructions d'emploi ci-dessus. Le contact avec la peau peut causer des réactions allergiques à des personnes sensibles, dans ce cas, quitter la zone à risque, enlever les protecteurs et consulter un médecin. **AVERTISSEMENTS :** L'utilisateur doit recevoir la formation nécessaire pour le port du masque et doit avoir pris connaissance du mode d'emploi avant de l'utiliser. Utiliser le masque dans des zones bien aérées, ne manquant pas d'oxygène (> 19.5%) et non contenant pas des atmosphères explosives. Le masque doit être correctement positionné pour assurer le niveau de protection attendu. Ne pas utiliser si des poils du visage (barbe, favoris) empêchent l'étanchéité du masque et qu'une fuite est détectée. Quitter les lieux immédiatement si la respiration devient difficile et/ou des étourdissements ou malaises sont ressentis. N'apporter aucune modification à ce masque, le mettre au rebut s'il est endommagé. Ce demi-masque filtrant ne protège pas l'utilisateur contre les gaz ou les vapeurs et les solvants (on trouve des solvants dans la peinture au pistolet par exemple). Le non respect de ces instructions d'emploi peut affecter la santé de l'utilisateur et l'exposer à des troubles sérieux, voire mettre sa vie en danger. Ce masque ne doit pas être utilisé plus d'une journée de travail. N'utiliser que lorsque la concentration des contaminants ne pose pas un danger immédiat à la vie ou la santé, et uniquement conformément aux normes locales applicables en matière de santé et de sécurité. Vérifier avant toute utilisation du masque, son intégrité, sa date limite d'utilisation (sous la boîte contenant) et que sa classe de protection (FFP1 / FFP2 / FFP3) convienne à l'application (produit utilisé et concentration). **Instructions stockage/nettoyage:** Stocker au frais et au sec à l'abri du gel et de la lumière dans leurs emballages d'origine. (-30°C/+70°C - HR humidité relative maximum<80%). INFORMATION GESTION DES DECHETS Si le produit est contaminé, appliquer les règles locales de gestion de ce type de déchets. Mettre le produit et son emballage au rebut, en appliquant les règles locales de gestion des déchets.

EN Solid and liquid particle filtering half mask : Use instructions: Solid and liquid particle filtering half mask. This mask is classified in accordance with its filtering capacity and maximum total inward leakage. The mask must be chosen according to the type of contaminant, its concentration (see material data safety sheet) and the protection factors allocated (FPA) by national laws. For more information, consult standard EN529 (Recommendations for selection, use, servicing and maintenance). There are three equipment classes: FFP1 / FFP2 / FFP3 (see marking on box and on mask). ► FFP1: Protective mask against solid and liquid particles. Filter efficiency of the filtering medium: 80%. Toward Inward Leak: <22%. Allocated Protection Factor (FPA) : 10. •Examples of applications: Sanding of soft wood, composite materials, rust, putty, plaster, plastics / cutting, deburring, grinding, drilling of metal. ► FFP3: Protective mask against solid and liquid particles. Filter efficiency of the filtering medium: 99%. Toward Inward Leak: <2%. Allocated Protection Factor (FPA) : 20. •Examples of applications: Sanding of hard wood (beech, oak) / impact stripping of paint / sanding of cement. Comments: If the reference includes a W (example M100VPWC, M1200VPWC), then the mask is conceived to suit a certain usage against organic vapors and unpleasant odors for concentrations lower than VME. (Concentration < threshold limit value). DONNING AND/ OR ADJUSTMENTS: (PART 1) 1-Hold the preformed mask in the palm of your hand, with the nose bar towards the top and the straps hanging down. 2-Place the mask under your chin, covering your mouth and nose. 3-Take the upper elastic strap and pass it around the back of your neck, take the lower elastic strap and pass it round the back of your neck. 4-Mould the nose bar around the nose to seal it off completely. 5-Check the seal by breathing out hard and ensure that no air leaks around the sides of the mask. Special notice for range -AER (M1x04): Additional step before step 1 is necessary : fully unfold the mask. If necessary, readjust and check again./ If the leak cannot be eliminated, do not enter the contaminated area. This mask must only be used once (no maintenance). Only take the mask out of its packaging just before you are going to use it. Only use when the concentration of contaminants does not pose an immediate risk to life or health, and only in accordance with local applicable health and safety standards. Before you use the mask, check that it is undamaged, that its expiry date has not been reached (see the box) and that the protection class (FFP1 / FFP2 / FFP3) is appropriate for the product used and its concentration. WASTE MANAGEMENT INFORMATION If the product is contaminated, implement local rules for managing this type of waste. Discard the product and its packaging by implementing local rules for the management of both types of waste.

ES Semimáscara filtrante para partículas sólidas y líquidas : Instrucciones de uso: Semimáscara filtrante para partículas sólidas y líquidas. Esta máscara está clasificada en función de su eficacia de filtración y de su fuga total máxima hacia el interior. La máscara se debe elegir en función del tipo de contaminante, de su concentración (ver ficha de seguridad) y de los factores de protección asignados (FPA) por las leyes nacionales. Para más detalles, consultar la norma EN529 (Recomendaciones para la selección, el uso, la limpieza y el mantenimiento). Existen 3 clases de equipos: FFP1 / FFP2 / FFP3 (véase la etiqueta de la caja y de la máscara). ► FFP1: Máscara de protección frente a partículas sólidas y líquidas. Poder de filtración del medio filtrante: 80%. Fuga total hacia el interior: <8%. Factor de Protección Asignado (FPA) : 10. •Ejemplos de aplicaciones: Manipulación de madera blanda, materiales híbridos, óxido, masilla, yeso, plásticos / corte, desbarbado, pulido, taladrado del metal. ► FFP3: Máscara de protección frente a partículas sólidas y líquidas. Poder de filtración del medio filtrante: 99%. Fuga total hacia el interior: <2%. Factor de Protección Asignado (FPA) : 20. •Ejemplos de aplicaciones: Lijado de maderas duras (haya, roble) / decapado por impacto de la pintura / lijado de cemento. Observaciones: Si la referencia incluye un W (ejemplo M100VPWC, M1200VPWC) entonces la pantalita está concebida para responder a la utilización contra los vapores orgánicos y olores desagradables en el caso de concentraciones inferiores a VME. (Concentración < valor límite de exposición). PUESTA EN MARCHA Y/O REGULACIONES : (PART 1) 1-Manterga la máscara preformada en el hueco de la mano con el clip nasal hacia arriba y las tiras colgando. 2-Coloque la máscara debajo de la barbilla, cubra la boca y la nariz. 3-Pase la banda elástica superior por detrás de la cabeza y la banda elástica inferior por detrás de la nuca. 4-Presione con ambas manos el clip nasal para que este se ajuste a la nariz y asegure así una perfecta estanqueidad. 5-Compruebe la estanqueidad expirando fuerte y asegúrandonos de que no hay ninguna fuga alrededor de la máscara. Observaciones de la gama: AER (M1x04): Es necesario un paso adicional antes del paso 1: desplegar completamente la máscara. Si se necesita, readjustar y volver a comprobar. / Si la fuga no se elimina, no entra a la zona contaminada. Esta máscara no se debe usar para un solo uso (no precisa mantenimiento). Retire la máscara de su embalaje únicamente antes de su uso. Utilizar solo cuando la concentración de los contaminantes no representa un peligro inmediato para la salud o la vida y la salud, y exclusivamente en conformidad con las normas locales aplicables en materia de salud y seguridad. Antes de utilizar la máscara, compruebe su integridad, se fija límite de uso (en la parte inferior del embalaje) y que su clase de protección (FFP1 / FFP2 / FFP3) es la adecuada para la aplicación (producto utilizado y concentración). INFORMACIÓN DE GESTIÓN DE RESIDUOS Si el producto está contaminado, implementar local rules for managing this type of waste. Discard the product and its packaging by implementing local rules for the management of both types of waste.

PT Semimáscara filtrante para partículas sólidas e líquidas : Instruções de uso: Semimáscara filtrante para partículas sólidas e líquidas. Esta máscara é classificada em função da sua eficácia de filtração e da sua capacidade máxima de vedação. A escolha da máscara deve ser feita em função do tipo de contaminante, da sua concentração (ver ficha de segurança) e dos factores de protecção atribuídos (FPA) pelas legislações nacionais. Para mais informações, consultar a norma EN529 (Recomendações para seleção, utilização, conservação e manutenção). Existem 3 classes de equipamentos: FFP1 / FFP2 / FFP3 (ver indicação na embalagem e na máscara). ► FFP1: Máscara de protecção contra partículas sólidas e líquidas. Poder de filtração do meio filtrante: 80%. Fuga total para o interior: <8%. Factor de Proteção Atribuído (FPA) : 10. •Ejemplos de aplicações: Lijado de madeiras blandas, materiais híbridos, óxido, masilla, yeso, plásticos / corte, desbarbado, pulido, taladrado do metal. ► FFP3: Máscara de protecção contra partículas sólidas e líquidas. Poder de filtração do meio filtrante: 99%. Fuga total para o interior: <2%. Factor de Proteção Atribuído (FPA) : 20. •Ejemplos de aplicações: Lijado de madeiras duras (haya, roble) / decapado por impacto da pintura / lijado de cemento. Observações: Se a referência inclui um W (por exemplo M100VPWC, M1200VPWC) então a pantalita está concebida para responder a utilização contra os vapores orgânicos e olores desagradáveis em caso de concentrações inferiores a VME. (Concentração < valor límite de exposição). PUESTA EN MARCHA Y/O REGULACIONES : (PART 1) 1-Manterga la máscara preformada en el hueco de la mano con el clip nasal hacia arriba y las tiras colgando. 2-Coloque la máscara debajo de la barbilla, cubra la boca y la nariz. 3-Pase la banda elástica superior por detrás de la cabeza y la banda elástica inferior por detrás de la nuca. 4-Presione con ambas manos el clip nasal para que este se ajuste a la nariz y asegure así una perfecta estanqueidad. 5-Compruebe la estanqueidad expirando fuerte y asegúrandonos de que no hay ninguna fuga alrededor de la máscara. Observaciones de la gama: AER (M1x04): Es necesario um passo adicional antes do passo 1: desplegar completamente a máscara. Si se necesita, readjustar e voltar a comprobar. / Si la fuga no se elimina, não entra a la zona contaminada. Esta máscara no se deve usar para un solo uso (no precisa mantenimiento). Retire la máscara de su embalaje únicamente antes de su uso. Utilizar solo quando la concentración de los contaminantes no representa um perigo inmediato para la salud ou vida e salud, e exclusivamente em conformidade com as normas locais aplicáveis en materia de salud y seguridad. Antes de utilizar la máscara, compruebe su integridad, se fija límite de uso (en la parte inferior do embalaje) e que su clase de protección (FFP1 / FFP2 / FFP3) es la adecuada para la aplicación (produto utilizado y concentración). INSTRUÇÕES DE ALMACENAMIENTO/LIMPEZA: Armazenar em ambiente fresco e seco protegido do hielo e la luz em suas embalagens originais. (-30°C/+70°C - HR humedad relativa máxima<80%).) INFORMAÇÃO DE GESTÃO DE RESIDUOS Si el producto está contaminado, aplicar las normas locales de gestión de este tipo de residuo. Introducir el producto en su embalaje para desecharlo, aplicando las normas locales de gestión de residuos.

PT Semimáscara filtrante de partículas sólidas e líquidas : Instruções de uso: Semimáscara filtrante de partículas sólidas e líquidas. Esta máscara é classificada de acordo com a sua eficácia de filtração e a sua capacidade máxima de vedação. A escolha da máscara deve ser feita em função do tipo de contaminante, da sua concentração (consultar a norma EN529 (Recomendações para seleção, utilização, conservação e manutenção)). Existem 3 classes de equipamentos: FFP1 / FFP2 / FFP3 (ver indicação na embalagem e na máscara). ► FFP1: Máscara de protecção contra partículas sólidas e líquidas. Poder de filtração do meio filtrante: 80%. Fuga total para o interior: <8%. Factor de Proteção Atribuído (FPA) : 10. •Ejemplos de aplicações: Polimento de madeiras blandas, materiais compostos, ferrofund., massa de vidraceiro, gesso, plásticos / corte, rectificação, desbastar, perfuração de metal. ► FFP3: Máscara de protecção contra partículas sólidas e líquidas. Poder de filtração do meio filtrante: 99%. Fuga total para o interior: <2%. Factor de Proteção Atribuído (FPA) : 20. •Ejemplos de aplicações: Lixagem de madeiras duras (fagão, rovere) / sverniciatura / lijado de cemento. Observações: se a referência compreende um W (por exemplo M100VPWC, M1200VPWC) então a máscara é projectada de tal maneira que responde a uma utilização contra os vapores orgânicos e os cheiros desarranjados menores do que VME. (Concentração < valor límite de exposição). INSTALAÇÃO E/OU REGULAGENS: (PART 1) 1-Segurar a máscara pré-moldada na palma da mão, com a fira nasal virada para cima e os atilhos pendentes. 2-Colocar a máscara elástica superior por trás da cabeça e a faixa elástica inferior por trás da nuca. 3-Fazer passar a faixa elástica superior por trás da cabeça e a faixa elástica inferior por trás da nuca. 4-Comprimir com as duas mãos a fira nasal em volta do nariz, de modo a ficar perfeitamente estanque. 5-Controlar a estanqueidade, expirando fortemente e verificar se não produz qualquer fuga de ar sobre toda a máscara. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Esta máscara só deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se a fuga não for eliminada, não entrar na zona contaminada. Esta máscara não deve ser utilizada durante mais do que um dia de trabalho. Aviso especial para o intervalo: AER (M1x04): É necessário um passo adicional antes do passo 1: desdobrar completamente a máscara. Readjustar se necessário e voltar a controlar. / Se

R6 Semimasă filtrantă împotriva particulelor solide și lichide: **Instructiuni de utilizare:** Semimasă filtrantă împotriva particulelor solide și lichide. Această mască este clasificată în funcție de eficiență sa de filtrare și infiltrarea totală maximă către interior. Alegerea măștii trebuie efectuată în funcție de tipul contaminantului, de concentrația sa (cf. cu fișa de securitate) și de factori de protecție Asumat (FPA) atribuți de legislația națională. Pentru mai multe informații, consultați standardul EN529 (Recomandări pentru selecție, utilizare, întreținere și menținere). Există 3 categorii de echipamente: FFP1 / FFP2 / FFP3 (vezi marcajul de pe cutie și de pe mască). ► FFP1: Mască de protecție împotriva particulelor solide și lichide. Puterea de filtrare a mediului filtrant: 80%. Scurgere totală spre interior: <22%. Factor de protecție Asumat (FPA) : 4. -Exemple de aplicații: Manipularea pietrelui / molozului / celulozei. ► FFP2: Mască de protecție împotriva particulelor solide și lichide. Puterea de filtrare a mediului filtrant: 94%. Scurgere totală spre interior: <8%. Factor de protecție Asumat (FPA) : 10. -Exemple de aplicații: Sfleuriuza cu piatrăponce a lemnului moale, a materialelor compozite, a rugini, plasticului, ipsosului, materialelor plastice / tăierăie, debavurare, polizare, perforare metalului. ► FFP3: Mască de protecție împotriva particulelor solide și lichide. Puterea de filtrare a mediului filtrant: 99%. Scurgere totală spre interior: <2%. Factor de protecție Asumat (FPA) : 20. -Exemple de aplicații: Sfleuriua lenumului cu esență dură (fag, stejar) / decaparea vopselei prin impact/sfleuriuza cimentului. Note : Dacă referința include un W (de exemplu M100WPVC, M1200WPVC) atunci mască este proiectată în aşa fel încât să răspundă unei utilizări contra vaporilor organici și mirosurilor deranjante pentru concentrații mai mici decât VME. (Concentrația = valoarea limită de expunere). MONTAJ SI/SAU REGLAGE: (PARTI 1) 1-Tință masca preformată în casul palmiei, cu puntea nazală în sus și urechile afără. 2-Puneți masca sub bărbie, acoperind gura și nasul. 3-Luati banda elastică superioară și puneti-o după capă. 4-Apașați cu ambele mâini puntea nazală în jurul nasului pentru a asigura o etanșitate perfectă. 5-Controlați etanșitatea expărând adânc și verificăți să nu se producă nici o infiltrare de aer pe conturul măști. Observație pentru gamă: AER (M1x04) Este necesară o etapă suplimentară înaintea etapei 1: desfaceți mască complet. Reașezați mască dacă este necesar și controlați din nou. Dacă scurgerea nu este eliminată, nu intrăți în zona contaminată. Această mască este de unică folosință (fără nici un fel de întreținere). Scoateți masca din ambalaj numai înainte de a o utiliza. A nu se utilizează decât atunci când concentrația contaminanților nu constituie un pericol imediat pentru viață sau sănătate și doar în conformitate cu standardele locale aplicabile în materie de sănătate și securitate. Înainte de fiecare utilizare a măștii verificați integritatea sa, date de expirare (de pe cutie de ambalaj) și dacă clasa de protecție (FFP1 / FFP2 / FFP3) corespunde aplicației (produsul utilizat și concentrația). INFORMAȚII PRIVIND GESTIONAREA DE DESERULILOR: Dacă produsul este contaminat, aplicați regulile locale privind gestionarea acestui tip de deșeuri. Eliminați produsul și ambalajul acestuia, aplicând regulile locale privind gestionarea deșeurilor. **Limite de utilizare:** A nu se utilizează în afara domeniului de utilizare definit în instrucțiunile de utilizare de mai sus. Contactul cu pielea poate cauza reacții alergice persoanelor sensibile. În acest caz, părăsiți zona de risc, scoateți dopurile de protecție și consultați un medic. **AVERTIZĂRI:** Utilizatorul trebuie să știe pregarătirea necesară pentru purtarea măștii și trebuie să fi luat cunoștință de modul de folosire înainte de utilizarea acesteia. Utilizați masca în zone bine aeriuite, din care nu lipsește oxigenul (> 19,5%) și în care nu există atmosferă explozivă. Mască trebuie să fie poziționată corect pentru a asigura nivelul de protecție corespunzător. A nu se utilizează dacă există păr pe față (barbă, favorit) care impiedică etanșitatea măștii și dacă este detectată pătrunderea aerului pe lângă mască. Părăsiți locul imediat dacă respirația devine dificilă și/sau dacă simțiți ameliu sau o indispoziție. Nu aduceți nici o modificare acestiei măștii, aruncați-o dacă este stricată. Această semimasă filtrantă nu protejează utilizatorul împotriva gazelor sau vaporilor și solventilor (de exemplu, se găsesc solventi în vasepoza pulverizată). Nerespectarea acestor instrucțiuni de folosire poate afecta sănătatea utilizatorului și îl poate expune unor tulburări grave, putând chiar să îl pună în viață în pericol. Această mască nu trebuie utilizată mai mult de o zi de lucru. A nu se utilizează decât atunci când concentrația contaminanților nu constituie un pericol imediat pentru viață sau sănătate și doar în conformitate cu standardele locale aplicabile în materie de sănătate și securitate. Înainte de fiecare utilizare a măștii verificați integritatea sa, date de expirare (de pe cutie de ambalaj) și dacă clasa de protecție (FFP1 / FFP2 / FFP3) corespunde aplicației (produsul utilizat și concentrația). **Instructiuni de stocare/curățare:** A se păstra în ambalajul de origine, la loc uscat și rece, departe de orice surse de lumină și înghet. (-30°C+70°C/-RH umiditate relativă maximă=80%). INFORMAȚII PRIVIND GESTIONAREA DE DESERULILOR: Dacă produsul este contaminat, aplicați regulile locale privind gestionarea acestui tip de deșeuri. Eliminați produsul și ambalajul acestuia, aplicând regulile locale privind gestionarea deșeurilor.

ΕΛ. Δημιητρική μάσκες μισού πρόσωπου κατά τις στέρεων και υγρών συμπατίδων. ▶ **Οδηγίες χρήσης:** Δημιητρική μάσκα μισού πρόσωπου κατά τις στέρεων και υγρών συμπατίδων. Η μάσκα αυτή έχει τα ταξινομηθεί σύμφωνα με την απόδοση φλαρίφρασης της κατά τη μέγιστη συνολική διάφυσης αέρα προς το εσωτερικό της. Η επιλογή της μάσκας πρέπει να γίνεται ανάλογα με το είδος των ρύπων, τη συγκεκρινότητα (βλ. ψυλλούδιο ασφαλείας) και των Παραρρυμάνων Ανατέθει Προστατευτικών (PPA) οι οποίες αντέρχονται από την τοπική νομοθεσία. Για περισσότερες πληροφορίες ανατέρετε στο πρότυπο EN529 (Συστάσεις για την επιλογή, τη χρήση, τη φρίση και τη συντήρηση). Υπάρχουν 3 κατηγορίες εξοπλισμούς: FFP1 / FFP2 / FFP3 (βάλτε σήμανση στα κουτιά και στη μάσκα). ▶ **FFP1:** Μάσκα προστασίας από στέρεα και υγρά συμπατίδων. Ισχύς διηθότησης του φίλτρου: 80%. Συνολική απώλεια προς το εσωτερικό: <22%. Παραγόντας Ανατέθει Προστασίας (PPA) 4. Βασικός θεραπευτικός μέσος για την πρόληψη της COVID-19. ▶ **FFP2:** Μάσκα προστασίας από στέρεα και υγρά συμπατίδων. Ισχύς διηθότησης του φίλτρου: >94%. Παραγόντας Ανατέθει Προστασίας (PPA) 6. Επιτάχυνε την αποτελεσματικότητα της μάσκας στην προστασία από την COVID-19.

(FPA): 4. "Παραδίδεται εφαρμογών. Εργασίες με πέτρες / υπάξια κυτταρίνη. ▶▶FP2: Μάσκα προστασίας από στερεά και υγρά σωματίδια. Ισχύς διήμητρος του φίλτρου: 94%. Συνολική απώλεια προς το εσωτερικό: <8%. Παράγοντας Ανατεθεί Προστασίας (FPA): 10. "Παραδίδεται εφαρμογών: Λείανση μαλακών έλουν, σύνθετων υλικών, σκουριάς, μαστήγης, γυμνού, πλαστικών / κοπή, εξόμαλυνση επιφάνειας, ρόχησμα, διάτρηση μετάλλων. ▶▶FP3: Μάσκα προστασίας από στερεά και υγρά σωματίδια. Ισχύς διήμητρος του φίλτρου: 99%. Συνολική απώλεια προς το εσωτερικό: <2%. Παράγοντας Ανατεθεί Προστασίας (FPA): 20. "Παραδίδεται εφαρμογών: Λείανση σκληρών έλουν (οιάσι, δρύς) / απογύρωνση με ταπετσένιο κρούστη / λείανσης. Παρατηρήσεις: Εάν η αναφορά πλειαρμένη το γράμμα W, (για παράδειγμα M1100WPVC ή M1200WPVC), η μάσκα έχει σχεδιαστεί ως κατάληξη για προστασία ενάντια στην οργανικής αναβύσσησης και στην ενοχλητικής οφέμη για συγκεντρώσεις κατεύθυνσης από το VME. (Συγκεντρώνεται < οριακή τιμή έκθεσης). ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΚΑΙ/ΗΡ ΡΥΘΜΟΣ: (PART 1) 1-Κρατήστε την προδιαμορφωμένη μάσκα στο εσωτερικό της πλαστικής σας, με τον τικτυώνιμη προς τα πάνω και τα λουράκια να κρέμονται. 2-Βάλτε τη μάσκα κάτω από τη προγύνη, καλύπτε το στόμα και τη μπρ. 3-Πάτετε την επάνω ελαστική τανιά και περάστε την πίσω από το κεφάλι. Πάτετε την κάτια ελαστική τανιά και περάστε την πίσω γύρω από το σύβρα. 4-Πέτετε με το δυν σας χέρια το τικτυώνιμη γύρω από τη μάσκα για εξασφαλίστε άριστη στεγανότητα. 5-Ελέγετε τη στεγανότητα εκπέντειας δυνατά και βεβαιωθείτε ότι δεν διαφέρεινέ αέρας από την περιφέρεια της μάσκας. Σημείωση σχετικά με την γκάνα: AER (Μ1X04): Απαιτείται ένα επιπλέον βήμα πριν την βήμα 1: εξειδωτώς πλήρως τη μάσκα. Κάντε την απαραίτητη διορθώση, αν είναι απαραίτητο, και ελέγετε ζανά. Μην εισέλθετε στη μολυσμένη περιοχή εδώ δεόμεστη τη διαφύγη. Η μάσκα αυτή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται πέραν της μιας ημέρας εργασίας. Η παρούσα μάσκα είναι μιας χρήσης (χωρίς συντήρηση). Βγάλτε τη μάσκα από τη συσκευασία μόνο εφόσον προκειται να χρησιμοποιήσετε μόνον όταν η συγκέντρωση ρύπων δεν ενέχει άμεσο κίνδυνο για τη ζωή ή την υγεία, και μόνον σύμφωνα με τα ισχύοντα πρότυπα και συγκέντρωση. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΑΠΟΡΡΙΜΜΑΤΩΝ Εάν το προϊόν μολυνθεί, εφαρμόστε τους τοπικούς κανονισμούς που ισχύουν για τη διαχείριση αυτού του είδους απορριμμάτων. Απορρίψτε το προϊόν και τη συσκευασία του περιώντας τους τοπικούς κανονισμούς διαχείρισης απορριμμάτων. ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΙ χρήσης: Να μην χρησιμοποιείται πέρα από το πέδιο χρήσης που ορίζεται στην παραπάνω οδηγίες. Η επιτροπή με το δέρμα μπορεί να πιρκαλέσει αλεργικές αντιδράσεις σε ευαίσθητα άτομα. Στην περίπτωση αυτή, απομακρύνθετε από την επικίνδυνη ζώνη, ανασκευάστε τη προστατευτική και συμβολεύετε γιατρό. „ΠΡΟΕΔΟΠΟΙΗΣΗΣ: Ο χρήστης πρέπει να έχει διαβάσει τις οδηγίες χρήσης, προτού την χρησιμοποίησε. / Χρησιμοποιείτε τη μάσκα σε καλά αεριζόμενους χώρους, με επαρκή ποσότητα οξυγόνου (> 19.5%) και όχι σε εκρηκτική ατμόσφαιρα. / Η μάσκα πρέπει να τοποθετείται σωστά, προκειμένου να διασφαλίζεται το ανανευόμενο επίπεδο προστασίας. Μην τη χρησιμοποιείτε αν οι τρίχες του προώπου σας (μούσι, φαρούρις) μειώνουν τη στεγανότητα της μάσκας και επιτρέπουν τη διαφύγη του αέρα. / Εγκαταλείψτε αμέσως το χώρο, αν δυσκολεύεται στην εισοντή και/ή αν αισθανθείται ζαλαδά η αδιάθεση. / Μην κάνετε οποιαδήποτε μετατροπή σε αυτή τη μάσκα, πετάστε την όταν έχει υποστεί ζημιά. / Η διημητρική μάσκα μπορεί προσώπου δεν προστατεύεται τον χρήστη από αέρια ή ατμούς και διαλύτες (διαλύτες υπάρχουν για παραδείγμα στις τεχνικές εφαρμογών χρωμάτων με ψευδαίων). Η μη τηρηση των ανωτέρω οδηγίων χρήσης μπορεί να πιρκαλέσει βλάβη της υγείας και διαλύτες στη μάσκα. Αποφεύγετε την επαρχιακή χρήση της μάσκας, πετάστε την όταν έχει διάθηκη, την ημερομηνία ηρήσης της (κατόπιν το κούτι) και βεβαιωθείτε ότι η κατηγορία προστασίας (FP1 / FP2 / FP3) στην οποία ανείπαι καταλληλή για την εφαρμογή (χρησιμοποιούμενο πρότυπο και συγκέντρωση). Οδηγίες αποθήκευσης/καθαρισμού: Αποθηκεύτε τα γάντια σε δροσερό ομήρου, προστατευμένο από τον παγετό και το φως, στην αρχική τους συσκευασία. (-30°C/+70°C - HR σχετική υγρασία=80%). ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΑΠΟΡΡΙΜΜΑΤΩΝ Εάν το προϊόν μολυνθεί, εφαρμόστε τους τοπικούς κανονισμούς διαχείρισης απορριμμάτων.

(vidi sigurnosnu dokumentaciju) Određen Zaštite Faktor (FPA) doznačene prema nacionalnom zakonodavstvu. Za dodatna informacija pročitajte normu EN529 (Preporuke za izbor, upotrebu, održavanje). Postoje 3 klase opreme: FFP1 / FFP2 / FFP3 (pogledati oznaku na kutiji i na maski). ► FFP1: Maska za zaštitu od krutih i tekućih čestica. Moć filtriranja filtra: 80%. Potpuno propuštanje prema unutra: <22%. Određen Zaštitni Faktor (FPA): 4. „Primjeri primjene: Manipuliranje kamenom / tvrdim građevnim otpadom / celulozom. ► FFP2: Maska za zaštitu od krutih i tekućih čestica. Moć filtriranja filtra: 94%. Potpuno propuštanje prema unutra: <9%. Određen Zaštitni Faktor (FPA): 10. „Primjeri primjene: Šmirjanje maleg drveta, kompozitnih materijala, hrde, kita, gipsa / rezanje, skidanje nečistoća, bljanje, bušenje metal. ► FFP3: Maska za zaštitu od krutih i tekućih čestica. Moć filtriranja filtra: 99%. Potpuno propuštanje prema unutra: <2%. Određen Zaštitni Faktor (FPA): 20. „Primjeri primjene: Brusenje tvrdog drva (bulvka, hrast) / udarno skidanje boje / brušenje cementa. Napomene: Ako referenci sadrži slovo W (na primjer M1100WPVC, M1200WPVC) znači da je maska napravljena sa koncentracije manje od prosječne vrijednosti izlaganja. (Koncentracija < granična vrijednost izlaganja). POSTAVLJANJE I/LI PODŠAVANJE: (PART 1) 1-Držati već pripravljenu masku dlanom ruke, s nosni poklopcom prema gore a kaišima u višečem položaju. 2-Postaviti masku na bradu, tako da pokrije usta i nos. 3-Uzeti gornju elastičnu traku i obmotiti je oko glave, uzeti donju elastičnu traku i obmotiti je ispod potlikja. 4-Pritisnuti objema rukama nosni poklopak oko nosa i osigurati da maska savršeno prianja. 5-Prekontrolirati prianjanje maske jakim izdijnjem i provjeriti da ne dolazi ni do kakvog ispuštanju zraka okolo lica maske. Posebna napomena za artiklu u ponudi: AER (M1x04): Dodatni korak prije 1. koraka: rastvorite masku do kraja. Po potrebi ponovno prilagodite i ponovno prekontrolirajte. Ako nema ispuštanja zraka, ne ulazite u kontaminiranu zonu. Ova maska se ne smije koristiti više od jednog radnog dana. Uva maska se ne rabiti samo jednokratno (nema održavanja). Izvadite masku iz njenog jedinstvenog pakiranja prije svake uporabe. Ne koristiti osim ako koncentracija kontaminanta ne predstavlja trenutnu opasnost po život ili zdravlje, i samo u skladu sa lokalnim standardima koji se mogu primijeniti na zdravlje i sigurnost. Prije svake uporabe maske provjerite njenu ispravnost, njen rok uporabe (na kutiji u kojoj ste), da li njenja klasa zaštite (FFP1 / FFP2 / FFP3) odgovara primjeni (proizvodu koji se rabi i koncentraciji). INFORMACIJE O ZBRINJAVANJU OTPADA: Ako je proizvod kontaminiran, postupajte u skladu s lokalnim pravilima za upravljanje takvom vrstom otpada. Zbrinjite proizvod i njegovu ambalažu u skladu s lokalnim pravilima za upravljanje takvim vrstama otpada. ► Ogranicenja kod koristenja: Ne upotrebljavati je izvan područja uporabe definiranog u prethodno navedenim uputama za uporabu. Kontakt sa kožom može izazvati alergijske reakcije kod osjetljivih osoba, u tom slučaju, napustite rično podruke, skinište zaštitni i potražite pomoći liječnika. ► NAPOMENA: Korisnik mora proći kroz neophodnu obuku za nošenje maske i mora se prije uporabe upoznati s načinom uporabe. / Koristite masku u dobro pročaćenom prostoru, gdje ima dovoljno kisika (> 19,5 %) i atmosfera nije eksplozivna. / Maska treba biti ispravno postavljena, da bi se osigurao očekivani nivo zaštite. Ne rabite ako dijake na licu (soluti ili brada) ometaju prianjanje maske i ako se utvrđuje ispuštanje zraka. / Odmah napustite prostor ako disanje postane otetežano ili ako osjetite probleme sa svješću ili nemoci. / Ne činite nikakove izmjene na ovoj maski, i stavite je u otpad ako je oštećena. / Filtrirajuća polumaska ne štiti korisnika od plinova, isparavanja i otpadala (otpala se, primjerice, mogu naći u boji u spreju). / Nepoštuivanjem uputa za uporabu može se ugroziti zdravlje korisnika i izložiti ga ozljednim potiskešćima, čak i staviti mu život u opasnost. / Ova maska se ne smije koristiti više od jednog radnog dana. / Ne koristiti osim ako koncentracija kontaminanta ne predstavlja trenutnu opasnost po život ili zdravlje, i samo u skladu sa lokalnim standardima koji se mogu primijeniti na zdravlje i sigurnost. / Prije svake uporabe maske provjerite njenu ispravnost, njen rok uporabe (na kutiji u kojoj ste), te da li njenja klasa zaštite (FFP1 / FFP2 / FFP3) odgovara primjeni (proizvodu koji se rabi i koncentraciji). ► Čuvanje/Čišćenje: Čuvajte ih na svježem i suhom mjestu daleko od jepljivih i toplih tvari i svjetla u njihovoj originalnoj ambalaži. (-30°C/+70°C - HR maksimalni relativni vlažnost<80%). INFORMACIJE O ZBRINJAVANJU OTPADA: Ako je proizvod kontaminiran, postupajte u skladu s lokalnim pravilima za upravljanje takvom vrstom otpada. Zbrinjite proizvod i njegovu ambalažu u skladu s lokalnim pravilima za upravljanje takvim vrstama otpada.

неофильтрованного воздуха под маской. Маски следует выбирать в соответствии с типом загрязнения, концентрацией загрязнения (ср. перечень данных безопасности материалов) и Показателем допустимой защиты (FPA), которые устанавливаются национальным законодательством. Дополнительную информацию можно получить в стандарте EN529 (Рекомендации по выбору, использованию, уходу и техническому обслуживанию). Существуют 3 класса уровня защиты: FFP1 / FFP2 / FFP3 (смотри маркировку на коробке и на маске): ► FFP1: Мaska для защиты от твердых частиц и жидкостей. Эффективность фильтрации: 80%. Коэффициент проникания (TIL): <22%. Показатель допустимой защиты (FPA): 4. «Примеры применений: Обработка камня / щебня / цементных. ► FFP2: Мaska для защиты от твердых частиц и жидкостей. Эффективность фильтрации: 94%. Коэффициент проникания (TIL): <8%. Показатель допустимой защиты (FPA): 10. «Примеры применений: Работа с деревом/мягкими породами, композитными материалами, удаление ржавчины, нанесение маски, работа с гипсом, металлами. ► FFP3: Мaska для защиты от твердых частиц и жидкостей. Эффективность фильтрации: 99%. Коэффициент проникания (TIL): <2%. Показатель допустимой защиты (FPA): 20. «Примеры применений: Шлифование твердых пород дерева (бук, дуб) / удаление лакокрасочных покрытий ударным методом / шлифовка бетонных поверхностей. Примечание: Если в код продукта содержит символ W (например M1100WPV или M1200WPV), в этом случае маска предназначена для защиты от органических паров и нефтепродуктов, запахов с концентрацией ниже VME (концентрация < ПДК). УСТАНОВКА ИЛИ РЕГУЛИРОВКА: (PART 1) 1-Выполните маску таким образом, чтобы носовой зажим был сверху, а резинки свисали. 2-Заслоните фильтрующую полумаску за подбородок, рот и нос должны быть прикрыты маской. 3-Расположите нижнюю резинку на шее ниже ушей, верхнюю резинку оставьте на затылке. 4-С помощью двух рук обожмите носовую пластину по форме носа, удостоверьтесь в полном прилегании и хорошей герметичности. 5-Проверьте герметичность, выдыхая сильно, убедитесь, что не происходит просачивание воздуха по краям маски. Примечание для всей линейки: AER (M1x04): Перед тем как перейти к этапу 1, необходимо дополнительно сделать следующее: полностью развернуть маску. При необходимости отрегулируйте положение маски и сделайте новую проверку/. Если маска остаётся негерметичной, в зону загрязнения входить нельзя. Данную маску нельзя использовать более одной рабочей смены. Настоящая маска одноразового пользования (не облучивается). Достаньте маску из упаковки перед использованием. Маску можно использовать только на тех участках, где концентрация вредных веществ не представляет немедленной опасности для жизни или здоровья, и исключительно в соответствии с местными нормами по защите здоровья и безопасности. Проверьте перед каждым использованием маски ее целостность, срок годности для использования (на упаковке), убедитесь, что данный класс защиты (FFP1/FFP2/FFP3) соответствует условиям, в которых будет использоваться маска. ИНФОРМАЦИЯ ОБ УПРАВЛЕНИИ ОТХОДАМИ При загрязнении продукта следуйте местным правилам по обращению с данным типом отходов. Выбросите изделие на свалку, соблюдая местные правила по обращению с данным типом отходов. **Ограничения в применении:** Не применять вне областей использования, указанных в настоящем руководстве по эксплуатации. Контакт с кожей может вызывать аллергические реакции у чувствительных людей. В этом случае покиньте зону риска, снимите защитные устройства и про консультируйтесь с врачом. **ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ:** Пользователь должен уметь одевать маску, должен прочитать инструкции пользователя перед использованием/. Используйте маску в помещении с хорошей вентиляцией, достаточным содержанием кислорода в воздухе (> 19.5%) и без взрывоопасной среды/. Маску должна быть одета правильно для обеспечения соответствующего уровня защиты. Не используйте маски если волосы на лице (борода, бакенбарды) препятствуют ее плотному прилеганию/герметичности и обнаружено просачивание воздуха/. Покиньте место сразу же, если у вас возникли проблемы с дыханием и / или появились головокружение и/или слабость/. Не вносите никакие конструктивные изменения в маску, замените маску если она вышла из строя/. Данная фильтрующая полумаска не защищает пользователя от газов, паров или растворителей (расторвители, к примеру, могут выделяться при окраске распылением)/ Несоблюдение этих инструкций может привести к негативному воздействию на здоровье пользователя и подвергнуть его к серьезным или даже опасным для жизни рискам/. Данную маску нельзя использовать более одной рабочей смены/. Маску можно использовать только на тех участках, где концентрация вредных веществ не представляет немедленной опасности для жизни или здоровья, и исключительно в соответствии с местными нормами по защите здоровья и безопасности/. Проверьте перед каждым использованием маски ее целостность, срок годности для использования (на упаковке), убедитесь, что данный класс защиты (FFP1/FFP2/FFP3) соответствует условиям, в которых будет использоваться маска. **Хранению/Чистке:** Перчатки необходимо хранить в их оригинальной упаковке в сухом, прохладном месте, защищённом от замерзания и воздействия света. (-30°C/+70°C - HR максимальной относительной влажности<80%). ИНФОРМАЦИЯ ОБ УПРАВЛЕНИИ ОТХОДАМИ При загрязнении продукта следуйте местным правилам по обращению с данным типом отходов. Выбросите изделие на свалку, соблюдая местные правила по обращению с данным типом отходов.

malzemeler, patla malzemeler, macun, plaster ve plastiklerin kumullanması / metallerin kesimi, kapak alma, taslağı ve delimi . ►FP3: Kati ve sıvı partiküllerle karşı koyucu turmlar . Filtreleme ortamının filtre verimiliğinin %99, İcde sızdırımı: <2% . Ataran koruma faktörü (FPA) : 20 . "Uygalama önceleri: Sert ağız zımparalaması (kayın, meşe) / boyra / kazma / befon zımparalaması . Açıklamalar: Referansta öneğinin bir W harfi varsa (M1100WPVC, M1200WPVC), maske, VM'E'den daha düşük konsantrasyonlarında organik buharlara ve istenmeyen kokulara karşı kullanım için tasarlanmıştır . (Konsantrasyon < eşik sinir degeri). KULLANIMA AÇMA VE/VEYA AYARLAR: (PART 1) 1-Burun boşluğu ileri doğru bakar ve kayışlar sallanır biçimde, ön şekillendirilmiş maskveyi avuç içinizde tutun . 2-Maskveyi, ağızınızı ve burnunuza kapatabacak şekilde çenenizden alttan yerleştirin . 3-Üst elastik kayışı alın ve enserine doğru itin . 4-Tam sızdırımı için burun kısımını buna göre şekillendirin . 5-Maskenin yanlarından hıçkaş olmadığında emrin olmak için, derin nefes alarak sızdırımıya kontrol edin . Seri için uyarı : AER (M1x04): 1. admımdan önce lavalı bir adım gereklidir: maskveyi tamamen açın . Gerekirse yeniden ayarlayın tekrar kontrol edin . / Çapraz oturmadan kalkmadıkça, kontamine alanına girmeyin . Maske en fazla bir vardiye süresince kullanılmışmalıdır (bakırın disi) . Maskveyi yalnızca kullanacağınız zamana ambalajdan çıkarın . Kirleticiler konsantrasyonları hayata ya da sağlığı ciddi bir risk oluşturmadığı durumlarda, ve sadecce yere gerçel sağlık ve güvenilir standartlarında uygun bir şekilde kullanılın . Bu maska sadecce bu kere kullanılmıştır (bakırın disi) . Maskveyi yalnızca kullanacağınız zamana ambalajdan çıkarın . Kirleticiler konsantrasyonları hayata ya da sağlığı ciddi bir risk oluşturmadığı durumlarda, ve sadecce yere gerçel sağlık ve güvenilir standartlarında uygun bir şekilde kullanılın . Maskeyi kullanmadan önce hasarsız olduğunu, son kullanıma tarihini ve koruma sınırlının (FFP1 / FFP2 / FFP3) kullanılan ürün ve konsantrasyonu için uygun olduğunu kontrol edin . ATIK YÖNETİMİ BİLGİSİ: Ürün kontamine olmuşsa, bu tür atıkları yönetmek için yeterli kuralları uygulayın . Terlik atıklarını yönetimi kurallarını uygulayarak, ürünün ve ambalajını atın . **Kullanım sınırları: Yukarıda kulanılan talmatlardan berilinenlerin kullanım alanlarında farklılık olabilir . Böyle bir durumda, riskli bölgelerde hemen uzaklaşın, kulak tıkaçlarını çıkarın ve bir doktora görüşün . **UYARIALAR:** Kulanicı maske takma konusundaki yeterli eğitime sahip ve kullanımını öncesi talmatlari okumus olmalıdır ./ Maskveyi iyi havalandırılmış, okşisman ekiks olmalıdır (% > 9,5) ve patlayıcı olmayan bir ortamda kullanın ./ İstenilen seviyede koruma sağlama için maske doğru bir şekilde takılmışmalıdır . Yüz kulancı (sakal, favori) maskenin tamamen kavramasını engelleyse kullanılmayın, sizinti olabilir ./ Nefen alma zorluğu yaşarsanız ve/veya bas dönmesi, halsizlik, bilinc kaybi hissederseniz bögelden hemen ayrılnı ./ Maskede herhangi bir değişiklik yapmayıne ve maske üzerinde herhangi bir hasar varsa iskartaya ayırmı ./ Bu filtreli yaram maske, kulanicıya gazlara veya buharlara ve çözücü'lere karşı korumaz (örnem sprey boyalıda bulunabilen çözücü'lere) / Kullanılan talmatlardan uyulmasından, kulanicıda ciddi sağlık etkileri doğurabilir ve ciddi ve hatta yaşamını tehdit eden risklere maruz bırakıbilir ./ Maskveyi konsantrasyonları hayata ya da sağlığı ciddi bir risk oluşturmadığı durumlarda, ve sadecce yere gerçel sağlık ve güvenilir standartlarında uygun bir şekilde kullanılın ./ Maskeyi kullanmadan önce hasarsız olduğunu, son kullanıma tarihini ve koruma sınırlının (FFP1 / FFP2 / FFP3) kullanılan ürün ve konsantrasyonu için uygun olduğunu kontrol edin . **Skalama/Temizleme koşulları:** Jel ve sıktan uzak, serin ve kurut bir ortamda orijinal kutusunda saklayınız . (-30°C/+70°C - HR maksimum nispi nem<80%) ATIK YÖNETİMİ BİLGİSİ: Ürün kontamine olmuşsa, bu tür atıkları yönetmek için yeterli kuralları uygulayın . Terlik atıklarını yönetimi kurallarını uygulayarak, ürünün ve ambalajını atın .**

。与皮肤接触可能对敏感人士造成过敏反应，在这种情况下，离开噪音区域，取下耳塞并向医生咨询。■重要提示：使用者要针对口罩的佩戴接受必要的培训，在使用前必须了解其使用方式。/ 在通风良好，不缺乏氧气 (> 19.5%)，无爆炸性气体的区域使用面罩。/ 必须保证口罩佩戴到位，以确保达到预期的保护水准。如果面部的毛发妨碍了口罩的密封性，发生漏气，身体不适等情况，请立即离开工作地点。/ 对口罩不要做任何的改动，如果已经有所破坏就报废不用。/ 一过过滤罩不为使用者提供气体或蒸汽及溶剂（例如，喷涂中的溶剂）保护/ 不遵守使用说明会影响到使用者的身体健康，引起严重的问题，甚至有生命的危险。/ 该口罩只能被使用一天。/ 只在污染物的浓度不产生危及生命或健康的情况下使用，并且只在符合当地健康和安全执行标准的情况下使用。/ 在使用之前请确认其完整性，有效期（在包装盒内），以及所用口罩的等级(FFP1 / FFP2 / FFP3)或KN90(KP90) / KN95(KP95) / KN100(KP100)。**存放说明/储存**：保存在原包装内，存放在阴凉干燥、防冻避光处。（-30°C/+70°C - HR - 最大相对湿度为<80%）生产管理信息：如果产品受到污染，采取当地废弃物管理规定处置产品及其包装。

Sl. Polobrazna maska ščiti pred trdнимi in tekočimi delci.: Navodila za uporabo: Polobrazna maska ščiti pred trdнимi in tekočimi delci. Ta maska je podjeljena glede na učinkovitost filtriranja in velikost skupne propusnosti navoznil. Izbira maske mora biti v skladu z vrsto onesnaževalca, njegovo koncentracijo (glej MSDS) ter na Namenski Zaščitni Faktor (PFA) dejavnosti, dodeljenim z nacionalno zakonodajo. Za več informacij poglejte normo EN12942 (Priporočila za izbiro, uporabo, vzdrževanje in izvajanje). Opomba: Je razvrščena v tri razredje: FFP1 / FFP2 / FFP3 (glej označbo na škatli in na maski). ► FFP1: Zaščitna maska ščiti pred trdнимi in tekočimi delci. Moč filtracije filtrirajočega medija: ~80%. Totalna prepuščanje na noter: <22%. Namenski Zaščitni Faktor (PFA): 4. ► Primeri uporabe: delo s kamnom/ ostanki ometov/ celulozo ► FFP2: Zaščitna maska ščiti pred trdнимi in tekočimi delci. Moč filtracije filtrirajočega medija: ~99%. Totalna prepuščanje na noter: <2%. Namenski Zaščitni Faktor (PFA): 10. ► Primeri uporabe: brušenje in poliranje mehkega lesa, kompozitnih materialov, rje, masteke, mavca, rezanih delov, kovinskih opilkov. ► FFP3: Zaščitna maska ščiti pred trdнимi in tekočimi delci. Moč filtracije filtrirajočega medija: ~99%. Totalna prepuščanje na noter: <0.1%. Namenski Zaščitni Faktor (PFA): 20. ► Primeri uporabe: Brušenje trdega lesa (buvec, hrasta) / udarno odstranjevanje barve / brušenje cementa. Opomba: Če referenca / referenčna številka vsebuje črko W (na primer M100WPVC, M1200WPVC) pomeni, da je maska izdelana za zaščito proti organskim param in škodljivim vonjavam za koncentracije, ki so nižje od povprečnih vrednosti pri izpostavljanju. NASTAVITEV I ALI POPRAVKI: (PART 1) 1-Z rokami primite masko tako, da bo del za zaščito nosa obrnjen navzgor in da vrtice prosto visijo. 2-Masko namestite pod brado in pokrite z njo usta in nos. 3-Primiti za elastični trak na gornji strani in ga namestite izza vrata. 4-Z obzema rokama pritisnite na zaščito za nos tako, da bo popolnoma prilegal na nos. 5-Nekajrat močnejše izdihnite, s čimer boste preverili prileganje maske, oziroma, da ni nikjer prostora, skozi katerega bi zrak vstopil in izstopil iz maske. Opomba pri ponudbi AER (M1x04): Pred korakom je potreben dodaten korak: popolnoma razgrinjite masko. Masko ponovno naravnite in preverite. Če maska ne pušča, lahko vstopite v kontaminirano cono. Ta maska se ne smie uporabljati več kot en doliven dan. To je maska za enkratno uporabo (ni potreben vzdrževanje). Masko vzemite iz originalnega omota tik pred uporabo. Uporabljajte le, če koncentracija onesnaževala ne predstavlja neposredne nevarnosti za življenje ali zdravje, in samo v skladu z veljavnimi lokalnimi standardnimi za zdravje in varnost. Pred vsako uporabo masko stanje maske, datum proizvodnje (na škatli) in razred zaščite (FFP1 / FFP2 / FFP3), ki mora ustreznati namenu uporabe (proizvod, oziroma koncentraciji). INFORMACIJE O RAVNANJU Z ODPADKI: Če je izdelek kontaminiran, se držite lokalnih pravil za ravnanje s to vrsto odpadkov. Izdelek in njegovo embalažo zavrzite v skladu z lokalnimi predpisi o ravnanju z odpadki. V tem primeru zapustite območje tveganja, odstranite utesne čepce in se posvetujte z zdravnikom. ►OPOMBA: Uporabnik mora razpolagati z vsemi nujnimi informacijami. Uporabnik mora biti usposobljen za nošenje maske ter jo mora znati uporabljati že pred uporabo./ Masko uporabljajte v dobro prezračevanih prostorih, kjer ni pomanjkanja kisika 19,5 % in kjer ni eksplozivnega ozračja./ maska mora biti pravilno nameščena, da bi zadovoljili zahtevano raven zaščite. Ne uporabljajte maske, če dlake na obrazu (brada, brki) ovirajo nepropustnost maske in ce zunanj zrak vstopa v masko/ takoj zapustite prostor, v katerem je oteteno diniranje in ce začutite slabost in nemocnost./ Ce je maska poškodovana, ne jo uporabljajte, ampak jo odvrzte./ Polobrazna maska ne ščiti uporabnika pred plini ali hlapi in topili (topila lahko najdemo na primer v barvanju z brigzjanjem). Postopajte po navodilih za uporabo./ Ta maska se ne sme uporabljati več kot en doliven dan./ Uporabljajte le, če koncentracija onesnaževala ne predstavlja neposredne nevarnosti za življenje ali zdravje, in samo v skladu z veljavnimi lokalnimi standardnimi za zdravje in varnost./ Pred vsako uporabo masko stanje maske, datum proizvodnje (na škatli) in razred zaščite (FFP1 / FFP2 / FFP3), ki mora ustreznati namenu uporabre (proizvod, oziroma koncentraciji). **Hrambo/Ciščenje:** Rokavice hranite v zračnem in suhem prostoru, proč od lepljin in topiljivih snovi / svetlobe. Hranite jih v njihovi originalni embalaži. (-30°C/+70°C - HR maksimalni relativni vlažnost=<80%). INFORMACIJE O RAVNANJU Z ODPADKI: Če je izdelek kontaminiran, se držite lokalnih pravil za ravnanje s to vrsto odpadkov. Izdelek in njegovo embalažo zavrzite v skladu z lokalnimi predpisi o ravnanju z odpadki.

zoda, pärklajot muti un degunu. 3-Satveriet augšējo elastīgo siksniņu un aplieciet ap galvu, satveriet apakšējo elastīgo siksniņu un aplieciet ap kaklu. 4-Aplieciet degundālu ap degunu, lai to pilnībā noslēgtu. 5-Pārbaudiet noslēgumu, dzili izelpojot un pārliecīcieties, ka gaisis neizplūst ap maskas malām. Ipaši pazinojums par diapazonu: AER (M1x04). Pirms 1. darbības jāveic vēl viena darba: pilnībā atloci masku. Ja nepieciešams, plīagojet un pārbaudiet no jauna./ Jā gaisa plūsmu netiek novērsta, maskas lietošās ilgums parādīs sākumā.

Nelietot šo masku ilgāk par vienu darbu cienīt.

Sākumā izņemiet no iepakojumiem visi pirms tās lietošanas. Lietot tikai tad, kad kontamātējā koncentracijā nerada tūlītējs draudus dzīvībai vai veselībai, un tikai saskaņā ar vietējiem standartiem, kas piemērojami veselības un drošības jomā.

Pirms maskas lietošanas, pārliecīties, vai tā nav bojāta, vai nav beidzies tās durfiguma terminš (skaitī kasti) un, vai aizsardzības klase FFP1. (FFP2 / FFP3) atbilst lietojamai vielai un tās koncentracijai. INFORMĀCIJA PAR ATKRITUMU APSAIMIEKOŠANU Sasmērēšanas gadījumā, izplūdot vietējos noteikumus arī veidi atkritumu utilizāciju.

Lietošanas termini: Neizmantojiet ārpus lietošanas jomas, kas minēta zemāk esošajos norādījumos. Nonāksnā saskaņā ar ādū jūtīgumā cilvēkiem var izraisīt alergiskas reakcijas. **Gadījumā** atstājiet riska zonu, izņemiet ausu aizbāžus un konsultējieties ar ārstu. **[ISPEJĀMAI]:** Lietotājai atbilstoši jātērējas maskas vilkāšanā un jāzlīsta tās lietošanas.

Lietotījot masku labi vēdinātās vietas, kur netrūkst skābekļa (> 19,5%) un atmosfērā nav spārēdzībistāmu vielu./ Masku jāzūkē pareizi, lai gūtu vajadzīgo aizsardzības līmeni. Nelietojiet, ja sejas apmatojums (bārda, vaigu bārda) nelielājusi masku pilnībā noslēgt un tiek atklausa no plokšķēmē. Nekavējot pametiетiet vietu, ja radušas problēmas ar elpošanu un/vai reibums jeb gībīšums./ Nievēcīgi nekādas izmaiņas maskai un izmetiet ja, ja konstatējiet bojājumus./ Šī filtrējošā pusmaska neizsargā lietošajū pret gāzēm vai taukiem un šķidinātājēm (šķidinātājā var tikt izmātoni, piemēram, aerosola lipa krāsās)./ Šīs lietošanas pamācības neievērošana var izraisīt negatīvu ietekmi uz lietošāja veselību un pakļaut viņu nopietnam, pat dzīvību apdraudošam riskam./ Nelietot šo masku ilgāk par vienu darbu dzīvību.

Lietot tikai tad, kad kontamātējā koncentracijā nerada tūlītējs draudus dzīvībai vai veselībai, un tikai saskaņā ar vietējiem standartiem, kas piemērojami veselības un drošības jomā./ Pirms maskas lietošanas, pārliecīties, vai tā nav bojāta, vai nav beidzies tās durfiguma terminš (skaitī kasti) un, vai aizsardzības klase FFP1. (FFP2 / FFP3) atbilst lietojamai vielai un tās koncentracijai.

Glābšanas/Izsāšanas: Uzglabāt vēsumā un sausumā, pasažģars na salā un gaismas oriģinālajos leisainojumos. (-30°C +70°C - HR maksimālais mitruma ilums (%)<80%). INFORMĀCIJA PAR ATKRITUMU APSAIMIEKOŠANU Sasmērēšanas gadījumā, izplūdot vietējos noteikumus attiecībā uz sāda veida izstrādājumu utilizāciju.

T Dalinai veida denganti kaukē sulaukātieki ir skystasās daļas: Naudojimo instrukcija: Dalinai veida denganti kaukē sulaukātieki ir skystasās daļas. Šī pusmaskā rīga klasifikuojama sutinkamai su jos filtruojamosiemi savybēmis ir maksimaliu bendum vidūni nutekējumi. Kaukē turi būti pasirinkta pagal tās ūdens, još koncentrāciju (žr. saugumo dokumentus) ir nacionālais teisīs aktais nustatys Priskritāsapsaus koeficients CFF1. Dēļ detalēsimies informacijas ūdziņi normā EN529 (Rekomendācijas pasirinkumi, naudojumi, laikums un priežuļi). Yra trīs ierangs klasēs: FFP1 / FFP2 / FFP3 (žr. ķeprināmais attēls dešūnei ar apt. kaukē).

► FFP1: Nuo ķiektiņu ir skystuviņu daļēji atsaucīgi kaukē. Filtruvīru priekšķēdumi ir vīdu kieki:
- 22%
Priskritās apsauso koeficients (EPA): 4.
- Prītīvalīgo pavirzījumi:
Darbas sākumēns /nuļvalējums /celulūze ► FFP2: Nuo ķiektiņu ir skystuviņu

Halmask med faste og flytende partikelfiltrering : Användning: Halmask med fast och flytande partikelfiltrering. Denna mask är klassificerad enligt sin filtereffektivitet och sin totala genomsnittsläppighet vid inandning. Väl skydd berörande på typ och koncentration av förorening (se säkerhetsblad) och Fastställd skyddsfaktor tilldelade (FPA) av nationella lagar. För mer information se normen EN529 (Rekommendationer för val, användning, skötsel och underhåll). Det finns 3 klasser: FFP1, FFP2 och FFP3 (se märkning på förpackningen och på masken): ► FFP1: Skyddsmask mot fasta och flytande partiklar. Filterts filtreringsförmåga: 80%. Totalt inläckage: <22%. Fastställd skyddsfaktor (FPA): 4. •Applikationsexempel : Slipning av mjuka träslag, kompositmaterial, rost, täthångsmassa, gips, plast samt vid skrämming, avgräddning, putsnings, stansnings av metall. ► FFP3: Skyddsmask mot fasta och flytande partiklar. Filterts filtreringsförmåga: 99%. Totalt inläckage: <2%. Fastställd skyddsfaktor (FPA) : 20. •Applikationsexempel : Sandpappersslipning av hårt trä (bok, ek) / färgborrtagning / sandpappersslipning av cement. Ann: Om referenseren innehåller bokstaven W (t.ex. M1100VPWC, M1200VPWC) är masken konstruerad för användning vid organiska ängor och genererande lukter i koncentrationer lägre än VME. (Koncentration < Gränsvärde för explosion). FASTSÄTTNING OCH/ELLER JUSTERINGAR: (PART 1) 1-Håll den förförade masken i din kupade hand med näskupan uppåt och gummitrinnarna hängande. 2-Placerar masken under hakan, täck mun och näsa. 3-Ta de övre gummitrinnarna och för det bakom nacken. 4-Tryck med båda handerna fast näskupan mot näsan för att skapa god tätning. 5-Kontrollera täthingen genom att andas ut kraftigt och se till att ingen luft läcker ut vid maskens kanter. Särskild anmärkning för användningsområdet: AER (M1x04): Ytterligare steg före steg 1 nödvändigt: vit ur masken helt. Justera och kontrollera igen vid behov. / Om läckaget inte elimineras, får man inte gå in i det förorenade området. Detta andningsskydd får ej användas under mer än en arbetsdag. Masken skall endast användas när tillämpas angående hälsa och säkerhet. Fastställd före användning att masken är hel, dess förfallodatum (äfterfinns på förpackningen), liksom att maskens skyddsklass (FFP1/FFP2/FFP3) överensstämmer med aktuell användning (produkt och koncentration). INFORMATION OM AVFALLSHANTERING: Om produkten är förorenad, implementera lokala regler för hantering av denna typ av avfall. Kassera produkten och dess förpackning genom att förljuga de lokala reglerna för hantering av båda typer av avfall. **Begränsningar:** Använd inte till annat än vad som är beskrivet i användningsinstruktionerna ovan. Hudkontakt kan medföra allergiska besvär hos känsliga personer; i sådana fall ska man lämna riskområdet, ta av hörslskyddet och uppsöka läkare. **VARNING:** Användare bör erhålla nödvändig information hur masken skall bäras och bör ha fått kännedom om dess användning innan den används. / Använd masken i väl ventilerade utrymmen, där det inte råder syrebrist (> 19.5%) och där det inte finns någon explosiv atmosfär. / Masken bör placeras på ett korrekt sätt för att säkerställa förväntat skydd. Använd ej masken om härvät i ansiktet (skägg, polsborger) förvarar maskens täthet eller om den läcker. / Lämna platsen där du använder den om andningarna blir svår och/eller om du känner yrsel eller illamående. / Företa ingen ändring av masken, kasta bort den om den skadas. / Denna filterande halmask skyddar inte från användning mot gaser, ängor och lösningsmedel (lösningsmedel kan förekomma till exempel i sprytmaskin). Ett icke-respekterande av dessa användningsanvisningar. / Detta andningsskydd får ej användas under mer än en arbetsdag. / Fär endast användas när koncentrationen av föroreningar inte utgör någon direkt risk för livet eller hälsa, i enlighet med de lokala normer som kan tillämpas angående hälsa och säkerhet. / Fastställd före varje användning att masken är hel, dess förfallodatum (äfterfinns på förpackningen), liksom att maskens skyddsklass (FFP1/FFP2/FFP3) överensstämmer med aktuell användning (produkt och koncentration). **Förfaring/Rengöring:** Förväras i sin originalförpackning, svalt och torrt, frost- och jüsskyddat. (-30°C/+70°C - HR relativ fuktighet på <80%). INFORMATION OM AVFALLSHANTERING: Om produkten är förorenad, implementera lokala regler för hantering av denna typ av avfall. Kassera produkten och dess förpackning genom att förljuga de lokala reglerna för hantering av båda typer av avfall.

A. Halvmaske til partikelfiltrering af faste og flydende partikler - Brugsanvisning: Halvmaske til partikelfiltrering af faste og flydende partikler. Denne maske er klassificeret efter sin filtreringsvirkningsgrad og maksimale totale grad af indstrømning i masken. Valget af maske skal ske i forhold til det forurenende stof, koncentrationen (jfr. sikkerhedsblad) og Faststs Beskyttelsesfaktor (FPA), der er pålagt af national lovgivning. For flere oplysninger, se nem FN529: (Anbefalinger til valg, anvendelse, pasning og vedligeholdelse). Der findes 3 udstrykssklasser: FFP1 / FFP2 / FFP3 (se mærkning på beholder og maske). ►FFP1: Beskyttelsesmaske mod faste og flydende partikler. Filtreringsmedlets filtrationskraft: 80%. Udslip til inderside i alt: <22%. Faststs skyddsfaktor (FPA): 4. •Eksempler på anvendelse: Håndtering af sten/grus/cellulose. ►FFP2: Beskyttelsesmaske mod faste og flydende partikler. Filtreringsmedlets filtrationskraft: 94%. Udslip til inderside i alt: <2%. Faststs skyddsfaktor (FPA): 10. •Eksempler på anvendelse: Slibning af blødt træ, kompositmaterialer, rust, mastik, gips, plast / udskæring, afgræftning, slibning, metalborring. ►FFP3: Beskyttelsesmaske mod faste og flydende partikler. Filtreringsmedlets filtrationskraft: 99%. Udslip til inderside i alt: <2%. Faststs skyddsfaktor (FPA): 20. •Eksempler på anvendelse: Polering af hårdt træ (bøg, eg)/afrensning af malning med højtrykt/polering af cement. Bemærkninger: Hvis referencen indeholder et W (f.eks. M1100VPWC, M1200VPWC), er masken konstrueret til at virke ved brug med organiske dampe og generende lugt ved koncentrationer MEV. (Koncentration < grænseværdi for eksprøvning). **UDFØRELSE OG/ELLER INDSTILLING:** (PART 1) Hold masken i den høje hånd med næseklemmen opad og remmene hængende nedad. 2-Placer masken under hagen og daek mund og næse. 3-Tag det øverste elastikbånd og før det bag hovedet, tag det ned bagnakken. 4-Pres med to hænder næseklemmen ned omkring næsen, så der bliver fuldstændig tæthed. 5-Kontroller tætheden ved at udandle kraftigt, der må ikke ske luftudsivning ved maskens kant. Tilpas om. Vær opmærksom på: AER (M104): Nødvedig ekstra trin fra trin 1: fold masken helt ud. Nødvedig igen og gentag kontrollen! Hvis lækagen ikke elimineres, må man ikke gå ind i et forurenset område. Masken må kun bruges en gang (ingen vedligeholdelse). Tag ikke masken ud af emballagen, før den skal bruges. Må kun anvendes, når forureningskoncentrationen ikke udgør en øjeblikkelig fare for liv eller helbred, og udelukkende ifølge de lokale normer, der er gældende for sundhed og sikkerhed. For masken tages i bruk, skal maskens uskudtbred, sidste brugsdato (under asken, som den ligger i), og at fareklassen (FFP1 / FFP2 / FFP3) passer til den påtænkte brug (produkt, der skal bruges og dets koncentration). **OPLYSNINGER OM AFFALDSHANDTERING**: Hvis produktet er forurenset, skal de lokale regler for håndtering af denne type affald anvendes. Bortskaf produktet og dens emballage ifølge de lokale regler for håndtering af begge typer affald. **Anvendelsesbegrænsninger:** Må ikke bruges til andre formål end der er defineret i ovenstående instruktioner. Kontakt med huden kan bevirke allergiske reaktioner for følsomme personer. Hvis det sker, forlad risikozonen, tag beskyttelsen ud og sog læge. **ADVARSEL:** Brugeren skal have den nødvendigeuddannelse for at bære masken og skal have gjort sig bekendt med brugen, før den tages i anvendelse./ Brug masken i områder, der har dog udluftet, hvor der ikke mangler tilt (> 19.5%), og hvor der ikke er en eksplosiv atmosfære ./ Masken skal være korrekt placeret for at opnå det forventede beskyttelsesniveau. Må ikke bruges, hvis ansigtshår (skæg, bækkenbarter) er til hinder for tætheden og der kontaktes utæthed./ Forlad straks området, hvis væjrtrækningen bliver besværlig og/eller der føles svimmedhed eller utilpasched./ Masken må ikke andres, men skal kasseres, hvis den er beskadiget./ Denne halvmaske til partikelfiltrering beskytter ikke brugerne mod gasser eller dampe og oplosningsmidler (oplosningsmidler findes fx i spraymalinger). Disse brugsanvisninger skal overholdes. Masken må ikke anvendes i mere end en dags arbejde./ Må kun anvendes, når forureningskoncentrationen ikke udgør en øjeblikkelig fare for liv eller helbred, og udelukkende ifølge de lokale normer, der er gældende for sundhed og sikkerhed./ For masken tages i bruk, skal maskens uskudtbred, sidste brugsdato (under asken, som den ligger i), og at fareklassen (FFP1 / FFP2 / FFP3) passer til den påtænkte brug (produkt, der skal bruges og dets koncentration). **Oplægning/Rengøring:** Opbevar dem kaligt og tørt, i sikkerhed for frost og lys, i deres originalemballage. (-30°C/+70°C - HR maksimal relativ luftfugtighed<80%). OPLYSNINGER OM AFFALDSHANDTERING Hvis produktet er forurenset, skal de lokale regler for håndtering af denne type affald anvendes. Bortskaf produktet og dens emballage ifølge de lokale regler for begge typer affald.

10 Filtrende halvmaske for faste og flytende partikler : Brukerinstrukser: Filtrende halvmaske for faste og flytende partikler. Denne masken er klassifisert i henhold til filtreringseffektivitet og maksimal total innlekkasje. Valget av maske må gjøres i henhold til typen foreurensning, konsentrasjon (jf. Sikkerhetsdatablad) og beskyttelsesfaktorene som er tildeilt (FP1) i nasjonal lovgivning. For mer informasjon, se standard EN529 (anbefalinger for valg, bruk, stell og vedlikehold). Det er 3 klasser av utstyr: FFP1 / FFP2 / FFP3 (se merking på eske og på maske): ►FFP1: Beskyttelsesmaske mot faste og flytende partikler. Filtermediets filtreringskapasitet: 80%. Total lekkasje innover: <22%. Tildelt beskyttelsesfaktor (APF): 4. ►Eksempler på applikasjoner: Håndtering av Stein / steinsprut / cellulose. ►FFP2: Beskyttelsesmaske mot faste og flytende partikler. Filtermediets filtreringskapasitet: 94%. Total lekkasje innover: <8%. Tildelt beskyttelsesfaktor (APF): 10. ►Eksempler på applikasjoner: Sliping av myke tresorter, kompositmaterialer, rust, kitt, gips, plast / skjæring, avgrading, sliping, metallborring. ►FFP3: Beskyttelsesmaske mot faste og flytende partikler. Filtermediets filtreringskapasitet: 99%. Total lekkasje innover: <2%. Tildelt beskyttelsesfaktor (APF): 20. ►Eksempler på applikasjoner: Sliping av hardt tre (bølg, eik) / stripning av maling ved slag / sliping av sement. Merknader: Hvis referansen har en W (eksempler M1100WPVC, M1200WPVC), er masken designet for å brukes mot organisk damp og ubehagelig lukt (konsentrasjon >grense for eksponering). BRUK OG / ELLER JUSTISTERING: (PART 1) 1-Hold den forhåndsdefinerte masken i håndflaten, nesestangen oppover og stoppenene henger ned. 2-Legg masken under haken, dekk til munnen og nesen. 3-Ta den øvre strikk'en for det bakerst, ta det nedre strikk'en og plasser den bak nakken. 4-Trykk nesestangen rundt nesen med begge hender for å sikre en perfekt tetning. 5-Kontroller forseglingen ved å puste sterkt ut og sjekk at det ikke oppstår lekkasjer rundt omkretsen av masken. Spesiell merknad for områder: AER (M1X04): Ytterligere trinn før trinn 1 er nødvendig: brett masken helt ut. Juster om nødvendig og kontroller på nyt. Hvis lekkasjen ikke elimineres, må du ikke komme inn i det forurensede området. Denne masken skal ikke brukes i mer enn en virkedag. Denne masken kan bare brukes en gang (ikke vedlikeholde). Ta bare masken ut av emballasjen før bruk. Bruk bare når konsentrasjonen av foreurensninger ikke utgjør en umiddelbar fare for liv eller helse, og bare i samsvar med gjeldende lokale helse- og sikkerhetsstandarder. For du bruker masken, må du kontrollere dens integritet, utløpsdatoen (under esken) og at beskyttelsesklassen (FFP1 / FFP2 / FFP3) er egnet for applikasjonen (produktbruk og konsentrasjon). INFORMASJON OM AVFALLSHANDELING Dersom produktet er forurenset benyttes lokale regler for håndtering av denne typen avfall. Avhende produktet og emballasjen ved å bemynte lokale bruksanvisninger ovenfor. Kontakt med huden kan forårsake allergiske reaksjoner hos følsomme personer, i dette tilfellet, forlat risikoområdet, fjern beskyttere og oppsök lege. ADVARSEL: Bruken må få den nødvendige opplæringen for bruk av masken og må ha lest bruksanvisningen før du bruker den. Bruk masken i godt ventilerte områder, som ikke mangler oksygen (>19,5%) og som ikke inneholder eksplosive atmosfærer. Masken må være riktig plassert for å sikre det forventede beskyttelsesnivået. Ikke bruk hvis ansiktshår (skjegg, kinnskjegg) forhindrer at masken forsegles og det oppdages lekkasje. Forlat området umiddelbart hvis pusten blir vanskelig og / eller svimmethett eller ubehag oppleves. Ikke gjør noe endringer i denne masken, kast den hvis den er skadet. Dette filtrerende halvmaske beskytter ikke brukeren mot gass, draper eller løsemidler (f.eks. løsemidler ved spraymalting). Unnlate å følge disse bruksanvisningene kan påvirke brukeren helse og utsette ham for alvorlige problemer, eller til og med sette livet i fare. Denne masken skal ikke brukes i mer enn en virkedag. Bruk bare når konsentrasjonen av foreurensninger ikke utgjør en umiddelbar fare for liv eller helse, og bare i samsvar med gjeldende lokale helse- og sikkerhetsstandarder. For du bruker masken, må du kontrollere dens integritet, utløpsdatoen (under esken) og at beskyttelsesklassen (FFP1 / FFP2 / FFP3) er egnet for applikasjonen (produktbruk og konsentrasjon). **Lagningsinstruks/Rengjøring:** Oppbevares på et kjølig, tørt sted beskyttet mot frost og lys i originalemballasjen. (-30°C/+70°C - RF maksimal relativ luftfuktighet<80%). INFORMASJON OM AVFALLSHANDELING Dersom produktet er forurenset benyttes lokale regler for håndtering av denne typen avfall. Avhende produktet og emballasjen ved å bemynte lokale regler for håndtering av begge avfallstyper.

PART 3

R Performances : Conforme aux exigences essentielles du Règlement (UE) 2016/425 et aux normes ci-dessous. La déclaration de conformité est accessible sur le site internet www.deltaplus.eu dans les données du produit. - **EN** Performances : Comply with the essential requirements of 2016/425 Regulation (EU) and the below standards. The declaration of conformity can be found on the website www.deltaplus.eu in the data of the product. - **ES** Prestaciones : De acuerdo con las exigencias esenciales de la Reglamentación (UE) 2016/425 y con las normas a continuación. La declaración de conformidad se encuentra en el sitio web www.deltaplus.eu en la sección de datos del producto. - **PT** Desempenho : Em conformidade com os requisitos essenciais do Regulamento (UE) 2016/425 e as normas abaixo. Pode consultar a declaração de conformidade na página Internet www.deltaplus.eu nos dados do produto. - **IT** Prestazioni : Conformi alle specifiche essenziali del Regolamento (UE) 2016/425 ed alle norme elencate in seguito. La dichiarazione di conformità è accessibile sul sito internet www.deltaplus.eu a livello di dati prodotto. - **NL** Prestaties : Voldoen aan de essentiële vereisten van Verordening (EEG) 2016/425 en de onderstaande normen. De verklaring van overeenstemming kan geraadpleegd worden op de website www.deltaplus.eu in de productgegevens. - **DE** Leistungswerte : Entspricht den wesentlichen Anforderungen der EU-Verordnung 2016/425 und den folgenden Normen. Die Konformitätserklärung kann in den Produktdaten auf der Website www.deltaplus.eu heruntergeladen werden. - **PL** Właściwości : Zgodnie z podstawowymi wymaganiami rozporządzenia 2016/425 (UE) oraz poniższymi normami. Deklaracja zgodności jest opatrzona na stronie www.deltaplus.eu w informacjach o produku. - **CS** Vlastnosti : Spĺňajú základný požadavky evropské smernice 2016/425 a dále také požadavky nižje uvedených norem. Prohlášení o shodě najdeš na webu www.deltaplus.eu v časti s technickým údaji výrobku. - **SK** Výkonnosti : Súladné so základnými požiadavkami nariadenia (EÚ) 2016/425 a nižšie uvedenými normami. Vyhľásenie o zhode je k dispozícii na webovej lokalite www.deltaplus.eu v časti Informácie o výrobku. - **HU** Védelmi színtek : Megfelel a 2016/425 EU Rendelet alapvető követelményinek és az alábbi zabványoknak. A megfelelőségi nyilatkozat a www.deltaplus.eu honlapon, a termékadatok között érhető el. - **RO** Performanțe : Conform cerințelor esențiale ale Regulamentului (UE) 2016/425 și standardelor de mai jos. Declarația de conformitate poate fi accesată pe site-ul web www.deltaplus.eu, împreună cu datele produsului. - **EL** Επιδόσεις : Συμμόρφωση με τις βασικές απαιτήσεις του Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 και των κατωτέρω προτύπων. Η δηλωση συμμόρφωσης είναι προσβάσιμη στο δικτυακό τόπο internet www.deltaplus.eu μέσω στα δεδουλεύματα του πρόσωπου. - **HR** Performanse U skladu s osnovnim zahtjevima Direktive (EU) 2016/425 i niže navedenim normi. Izjava o sukladnosti dostupna je na internetskoj stranici www.deltaplus.eu u dijelu podataka o proizvodu. - **UK** Робочі характеристики : відповідає основним вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 та стандартам, введенним нижче. Декларація відповідності доступна на веб-сайті www.deltaplus.eu в даних про продукт. - **RU** Рабочие характеристики : Соответствуют основным требованиям Предписания (ЕС) 2016/425 и приведенным ниже стандартам. Декларация соответствия доступна на еб-сайте www.deltaplus.eu в разделе с данными изделия. - **TR** Performans : 2016/425 Yönetmeliğinin (AB) ve aşağıdaki standartların esas gerekliliklerine uyumlu. Uygunluk bildirimine www.deltaplus.eu internet sitesinde ürün bilgilerinden ulaşılabilir. - **ZH** 性能 : 符合2016/425（欧盟）指令和下列标准的基本规范要求。符合标准的声明可在网站www.deltaplus.eu的产品数据部分查看。 - **SL** Performansi : Izpoljuje bistvene zahteve Uredbe (EU) št. 2016/425 in spodaj navedene standarde. Izjava o skladnosti je na voljo na spletni strani www.deltaplus.eu pri podatkih o izdelku. - **ET** Omadused : Vastab määrusele (EL) 2016/425 põhинõutele ja aljärgnevale nimetatud standardile. Vastavusdeklaratsioon on käitletavad veebisaidil www.deltaplus.eu tooteandmete rubrigis. - **LV** Tehniskie rādītāji : Atbilst Regulas (ES) 2016/425 pamatprasībām un zemāk esošajiem standartiem. Attīstītības apliecinājums ir pieejams interneta vietnē www.deltaplus.eu, sadāļ par produkta informāciju. - **LT** Parametrai : Atitinka esminius Reglamento 2016/425 reikalavimus ir tolau nurodytas normas. Atitinkties deklaracija galima rasti internetiname puslapyje www.deltaplus.eu prie gaminio menu. - **SV** Prestanda : Stämmer överens med de väsentliga kraven i Kommissionens förordning (EU) nr 2016/425 och normerna nedan. Förklaringen om överensstämmelse finns i produktdatapåflipterna på internet på www.deltaplus.eu. - **DA** Ydelse : I overensstemmelse med de væsentligste trav i Forordning (EU) 2016/425 og nedenstående standarder. Overensstemmelsesdeklaration er tilgængelig på internetsstedet www.deltaplus.eu under produktdata. - **FI** Ominaisuudet : Asetuksen (EU) 2016/425 ja jäljempänä olevien standardien olenнаistaen vaatimusten mukaiset. /aattimustenmukaisuusvaatimus löytyy internet-osoitteesta www.deltaplus.eu tuotteneen tietojen yhteydestä. - **NO** Tilsen til : Oppfyller de grunnleggende kravene i forordning (EU) 2016/425 og standarde nedenfor. EU-samsvarserklæringen finner du på nettsiden www.deltaplus.eu i dataene til produktet. - **AR** في بيانات المنتج www.deltaplus.eu

CE FR Réglementation (UE) 2016/425 - EN REGULATION (EU) 2016/425 - ES REGLAMENTACIÓN (UE) 2016/425 - PT REGULAMENTO (UE) 2016/425 - IT REGOLAMENTO (UE) 2016/425 - NL VERORDENING (EU) 2016/425 - DE EU-Verordnung 2016/425 - PL ROZPORZĄDZENIE (UE) 2016/425 - CS NARÍZENÍ (EU) 2016/425 - SK NARIADENIE (EÚ) 2016/425 - HU 2016/425/EU RENDELETEK - RO REGULAMENTUL (UE) 2016/425 - EL ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2016/425 - HR UREDBA (EZ) 2016/425 - UK REGLEMENT (EC) 2016/425 - RU ПОСТАНОВЛЕНИЕ (ЕС) 2016/425 - TR 2016/425 DÜZENLEMESİ (AB) - ZH 法规 (UE) 2016/425 - SL UREDBA (EU) 2016/425 - ET MÄÄRUS (EL) 2016/425 - LV NOLIKUMS (ES) 2016/425 - LT REGLAMENTAS (EU) 2016/425 - OM FÖRORDNING (EU) 2016/425 - DA FORORDNING (EU) 2016/425 - EL ATOΣΤΙΚΗ (ΕΥ) 2016/425 - NO FORORDNING (EU) 2016/425 - FI LUOMUS (EU) 2016/425 - NL AP

(ES) 2016/425 - SV FORORDNING (EU) 2016/425 - DA FORORDNING (EU) 2016/425 - FI ASETUS (EU) 2016/425 - NO FORORDNING (EU) 2016/425 - (EU) 2016/425 - (اللائحة AR

AR **كاركات وافية من الجسيمات** - **EA** частиц - **TR** Parçacıklara karşı yarı yarı yüz maskesi filtreleri - **ZH** 微粒过滤半面罩 - **SL** Polobrazne maske za zaščito pred delci - **ET** Tahkete osakeste eest kaitsvad filtreerivad poolmaskid - **LV** Filtrējósas pūsmaskas aizsardzībai pret sīkajām daļinām - **LT** Dalelių filtravimo puskaukė - **SV** Filterande halvmasker mot partikler - **DA** Filter-halvmasker mod partikler - **FI** Hiukkasilta suojaavat suodattavat puolinaarmita - **NO** Partikkelfiltrering halvmasker

FR Organisme Notifié ayant procédé à l'Examen UE de type (module B) et ayant établi l'Attestation d'Examen UE de Type. - **EN** Notified Body which carried out the EU-Type Examination (module B) and issued the EU-Type Examination Certificate. - **ES** Organismo notificado que realizó el examen de tipo UE (módulo B) y emitió el certificado correspondiente de tipo UE. - **PT** Organismo Notificado que procedeu ao Exame UE de tipo (módulo B) e que emitiu o Certificado de Exame UE de Tipo. - **IT** Ente Notificato che ha effettuato l'Esame UE del modello (modulo B) e che ha redatto l'Attestazione d'esame UE del modello. - **NL** De aangemerelde instantie die het EG-type onderzoek heeft uitgevoerd (module B) en het certificaat van het EG-type onderzoek heeft afgegeven. - **DE** Beauftragte Stelle, die die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfungsbescheinigung ausgestellt hat. - **PL** Jednostka notyfikowana, która przeprowadziła egzamin UE na typ (moduł B) i która wydała zaświadczenie o egzaminie UE na typ. - **CS** Pověřený kontrolní orgán, který provedl typovou zkoušku CE (modul B) a vystavil certifikát o typové zkoušce CE. - **SK** Notifikovaný orgán, ktorý vykonal typovú skúšku EÚ (modul B) a vystavil osvedčenie o typovej skúške EÚ. - **HU** Bejelentett Tanúsító Szervezet, amely az EU-s Típusvizsgálatot elvezető (B modul) és az EU-s Típusállamvitány kiállította. - **RO** Organism notificat care a efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a emis certificatul de examinare UE de tip. - **EL** Κοινοποιημένος οργανισμός έχοντας διενέργει την Εξέταση τύπου ΕΕ (ενότητα B) και έχοντας θεσπιεί το Πιλοτικό Εξέτασης Τύπου ΕΕ. - **HR** Prijavljeno tijelo koje je izvršilo EU ispitivanje tipa (modul B) i s emitirao certifikat ispitivanja tipa. - **UK** Уповноважений орган, що здійснив стандартну експертизу ЄС (модуль В) та надав стандартний сертифікат експертизи ЄС. - **RU** Нотифицированный орган, проводивший экзамен по типу ЕС (модуль В) и выдавший сертификат об экзамене ТР АБ-Типи Inceleme Sertifikasimasını düzenleyen Onaylanmis Kurum. - **ZH** 公告机构已开展标准欧盟检测（模块B），并已通过标准欧盟检验认证。 - **SL** Priglašeni organ, ki je opravil EU-pregled tipa (modul B) in izdal potrdilev o EU-pregledu tipa.

ET ELi tüübühindamise teinud (vorm B) ja ELi tüübühindamistõendi koostanud teavitust asutus. - **LV** Pilvarotā iestāde ir veikusi ES tipa pārbaudi (B modulis) un ir izstrādājusi ES tipa pārbaudes sertifikātu. - **LT** Notifikuotiųjų istaiga, atlikusi ES tipo tyrimą (B modulio), ir išdavusi ES tipo sertifikatą. - **SV** Annalit organ som prövade och utfärda EU-typintygget för typen (modul B). - **DA** Notificeret organ, der har udført undersøgelsen af type (modul B), og som har etableret EU undersøgelsesattesten af type. - **FI** Ilmoittetut laitos, joita on suoritettu EU-typitarkastuksen (B-moduulin) ja

AR إبلاغ الهيئة التي أجريت فحص الاتحاد الأوروبي من نوع (وحدة B) (إصدار شهادة اتحان الأوروبى - NO Bemyndiget organ som har gjennomført EU-typeundersøkelsen (modul B) og har etablerat EU-typeprøvingsattest. - INSPEC INTERNATIONAL B.V. (2849) BEECHAVENUE 1119PW SCHIPHOL NEDERLANDS APAVE SUDEUROPE (0082) - CS60193 13322 MARSEILLE CEDEX 16 FRANCE.

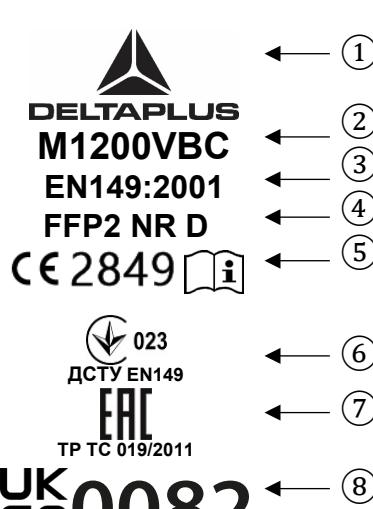
PART 4
FR Marquage: ① Identification du fabricant/ ② Identification de l'EPI / ③ le N° des normes auxquelles le produit est conforme/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Classification du produit. / ⑤ L'indication de conformité selon la réglementation en vigueur (pictogramme CE). + 2849 : Le numéro de l'organisme notifié intervenant dans le contrôle qualité de la production de l'équipement. / Lire la notice d'instruction avant utilisation. / ⑥ Marquage UKRAINE/ ⑦ Marquage RUSSIE / ⑧ Marquage Grande-Bretagne / ⑨ La pièce filtrante ne doit pas être utilisée plus d'une journée de travail (durée conventionnelle d'une journée de travail : 8 heures)./ ⑩ Filtre à particule réutilisable/ ⑪ Masque résistant au colmatage

the manufacturer/ ② Identification of the PPE / ③ the N° of the standards to which the product is compliant/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Product classification / ⑤ The indication of compliance according to the regulation in force (CE symbol). + 2849 : The number of the notified body involved in the equipment quality production control. / Read the instruction manual before use. / ⑥ UKRAINE marking/ ⑦ RUSSIA marking / ⑧ Great Britain marking / ⑨ The filtering piece shall not be used for more than one single shift (conventional duration of a shift: 8 hours)./ ⑩ Reusable particulate filter/ ⑪ Mask resistant to clogging in time (test by Dolomite dust) improving comfort of use / ⑫ End of storage time / ⑬ Maximum humidity during storage / ⑭ Storage temperature range **ES Marcación:** ① Identificación del fabricante/ ② Indicación del EPI / ③ el N.º de normas con las que cumple el producto/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Clasificación del producto / ⑤ Indicación de cumplimiento según la reglamentación vigente (símbolo CE) + 2849 : El número del organismo notificado que interviene en el control de calidad de la producción del equipo. / Leer la información de instrucciones antes del uso. / ⑥ Marca Ucrania/ ⑦ Marca RUSIA / ⑧ Marca Reino Unido / ⑨ La pieza filtrante no debe ser utilizada más de un día de trabajo (duración convencional de un día de trabajo: 8 horas)./ ⑩ Filtro de partículas reutilizable/ ⑪ Mascarilla resistente al colmatamiento en el tiempo (testada a polvo de Dolomita), mejorando el confort de utilización / ⑫ Fin del período de almacenamiento / ⑬ Humedad máxima durante el almacenamiento / ⑭ Gama de temperatura de almacenamiento **PT Marcão:** ① Identificação do fabricante/ ② Identificação do E.P.I. / ③ die N.º der Normen, zu denen das Produkt konform ist/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Classificação do produto / ⑤ A indicação de conformidade de acordo com a regulamentação em vigor (pictograma CE). + 2849 : O número do organismo notificado que intervém no controlo de qualidade da produção do equipamento. / Ler as instruções antes da utilização. / ⑥ Marcação da UCRÂNIA/ ⑦ Marcação da RÚSSIA / ⑧ Marcação da Grã-Bretanha / ⑨ A peça filtrante não deve ser utilizada mais do que um dia de trabalho (duração convencional de um dia trabalho: 8 horas)./ ⑩ Filtro de partículas reutilizável/ ⑪ Máscara resistente al relleno en el tiempo (prueba por polvo de Dolomía) que mejora la comodidad de utilización / ⑫ Fim da prazo de armazenamento / ⑬ Humidade máxima durante o armazenamento / ⑭ Gama de temperatura de armazenamento **IT Marcatura:** ① Identificazione del costruttore/ ② Identificazione di un DPI / ③ n.º delle norme alle quali il prodotto è conforme/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Classificazione prodotto / ⑤ Indica la conformità secondo il regolamento in vigore (pictogramma CE). + 2849 : Il numero dell'organismo notificato coinvolto nel controllo di qualità della protezione dell'apparecchiatura. / Leggere le istruzioni d'uso prima di ogni utilizzo. / ⑥ Marcatura dell'Ucraina/ ⑦ Marcatura della RUSIA / ⑧ Marcatura della Gran Bretagna / ⑨ Il pezzo filtrante non deve essere utilizzato per più di un giorno di lavoro (duração convencional de um dia de trabalho: 8 ore)./ ⑩ Filtro a particelle riutilizzabile/ ⑪ Maschera resistente all'intasamento nel tempo (prova con polvere di Dolomite), che favorisce la comodità d'utilizzo / ⑫ Fine della durata di stoccaggio / ⑬ Umidità massima di stoccaggio / ⑭ Limiti di temperatura di stoccaggio **NL Markering:** ① Identificatieken van de fabrikant/ ② Identificatie van het PBM / ③ o número da norma com a qual o produto está em conformidade e/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Productklassificatie / ⑤ De indicatie van conformiteit volgens de van kracht zijnde regelgeving (EC-pictogram). + 2849 : Het nummer van de aangemelde instantie die de kwaliteitscontrole van de productie van de uitrusting uitvoert. / Lees voor gebruik de gebruiksaanwijzing. / ⑥ Markering voor UKRAINE/ ⑦ Markering voor RUSLAND / ⑧ Markering voor Groot-Brittannië / ⑨ Het filteronderdeel dient niet langer dan één werkdag te worden gebruikt (gebruikelijke duur van een werkdag: 8 uur)./ ⑩ Filter met her te gebruiken deeltjes/ ⑪ Masker bestand tegen vroegtijdige verzadiging (test met dolomietstof) voor verhoogd gebruiksgemak / ⑫ Einde opslagtermijn / ⑬ Maximale vochtigheid tijdens opslag / ⑭ Bereik opslagtemperatuur **DE Kennzeichnung:** ① Herstellerkennzeichen/ ② Identifikation der PSA / ③ het nummer der normen waaraan het product voldoet/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Produktklassifizierung / ⑤ Konformitätshinweis mit den geltenden Vorschriften (CE-Piktogramm). + 2849 : Nummer der bei der Qualitätskontrolle der Herstellung des Mittels mitwirkenden, gemeldeten Zertifizierungsorganisation. / Vor der Verwendung Gebrauchsanleitung lesen. / ⑥ Kennzeichnung UKRAINE/ ⑦ Kennzeichnung RUSSLAND / ⑧ Markierung Großbritannien / ⑨ Der Filtereinsatz darf nicht mehr als einen Arbeitstag eingesetzt werden (Regelarbeitszeit eines Arbeitstages: 8 Stunden)./ ⑩ Wiederverwendbarer Partikelfilter/ ⑪ Masken, die zeitlich resistent gegenüber Abdichtung ist (Versuch mit Dolomit-Staub), verbessert den Nutzerkomfort / ⑫ Ende der Lagerungsdauer / ⑬ Maximale Feuchtigkeit während Lagerung / ⑭ Temperaturbereich für die Lagerung

PL Oznakowanie: ① Identyfikacja producenta/ ② Identyfikacja SOI / ③ numer norm, z którymi produkt jest zgodny/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Klasifikacja produktu / ⑤ Informacja o zgodności według obowiązujących przepisów (piktogram CE). + 2849 : Numer jednostki notyfikowanej przeprowadzającej kontrolę jakości produkcji wyposażenia. / Przed przystąpieniem do użycowania należy zapoznać się z instrukcją. / ⑥ Oznakowanie UKRAINA/ ⑦ Oznakowanie RUSSIA / ⑧ Oznakowanie Zjednoczone Królestwo / ⑨ Filtr nie może być używany dłużej, niż przez jeden dzień pracy (standardowa długość dnia pracy: 8 godzin)./ ⑩ Filtr częsteczkowy wielokrotnego użytku/ ⑪ Maska odporna na nasycanie się z upływem czasu (prüfung mit dolomitowym) poprawiająca komfort użycowania / ⑫ Koniec okresu przechowywania / ⑬ Maksymalna wilgotność podczas przechowywania / ⑭ Zakres temperatury przechowywania

CS Značení: ① Identifikace výrobce/ ② Identifikace OOP / ③ šípka označující směr použití/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Klasifikace výrobku / ⑤ Označení shody s platnými normami a předpisy (piktogram CE). + 2849 : Číslo pověřené instituce zprostředkovávající kontrolu kvality vyrobeného vybavení. / Před použitím si přečtěte návod k údržbě. / ⑥ Označení UKRAJNA/ ⑦ Označení RUSSIA / ⑧ Označení Velká Británie / ⑨ Filtr se smí používat maximálně jeden pracovní den (obvyklá doba použití je jeden pracovní den: 8 hodin)./ ⑩ Filtr proti částicím na opakování použití/ ⑪ Maska odolná vůči upcání v průběhu doby (zkuška dolomitovým prachem) a zvyšuje komfort použití / ⑫ Konec doby skladování / ⑬ Maximální vlhkost pro skladování / ⑭ Rozsah teploty pro skladování **SK Označenie:** ① Identifikácia výrobcu/ ② Identifikácia OOPP / ③ č. normy, v súlade s ktorou bol výrobok vyrobén/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Klasifikácia výrobku / ⑤ Označenie zhody podľa platných pravidiel (CE-piktogram). + 2849 : Číslo notifikovaného orgánu, ktorý kontroluje kvalitu výroby pomôcky. / Pred použitím si prečítajte návod na použitie. / ⑥ Označenie UKRAJNA/ ⑦ Označenie RUSSIA / ⑧ Označenie Veľká Británia / ⑨ Filter sa nesmie používať dlhšie ako jeden pracovný deň (bežná dĺžka pracovného dňa: 8 hodín)./ ⑩ Maximálna vlhkosť počas skladovania/ ⑪ Maska, odporna proti vremenskím spremembam (preverjenia v prášnom okolju Dolomitov) prispeva k udobnosti uporab / ⑫ Koniec doby skladovania / ⑬ Maximálna vlhkosť počas skladovania / ⑭ Rozsah skladovacích teploty **HU Jelölés:** ① A gyártó ismertetője/ ② Az EVE azonosítása / ③ szabvány száma, amelynek az eszköz megfelel/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Termék osztályozás / ⑤ Megfelelőségi jelölés a hatállyan lévő szabályozás szerint (CE-piktogram). + 2849 : Az eszköz gyártásának minőségénélörzésében bejelentett tanúsító szervezet száma. / Használat előtt olvassa el a használati utasításokat. / ⑥ UKRAJNA jelölése / ⑦ RUSSIA jelölése / ⑧ Nagy-Britannia jelölése / ⑨ A szűrő rész egy munkanapról tovább nem használható (egy munkanap meghatározott ideje : 8 óra)./ ⑩ Részecskeszűrő többszöri használatra / ⑪ Nehezen eltömődő, a használat során komfortérzettel növelő maszk (dolomit porral végzett teszt) / ⑫ Tárolási határidő / ⑬ Tárolás maximális nedvességtartalma / ⑭ Tárolási hőmérséklet **RO Marca:** ① Identificarea fabricantului/ ② Identificarea EIP / ③ numărul standardului căruia î se conformează produsul/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Clasificarea produsului / ⑤ Indicatia de conformitate în acord cu regulamentul în vigoare (pictograma CE). + 2849 : Numărul organismului notificat implicat în controlul de calitate al produsului echipamentului. / Citiți instrucțiunile înainte de utilizare. / ⑥ Marcaj UCRAINA/ ⑦ Marcaj RUSSIA / ⑧ Marcaj Marea Britanie / ⑨ Filtrul nu trebuie folosit mai mult de o zi de lucru (durata agreată a unei zile de lucru: 8 ore)./ ⑩ Filtru pentru particule, reutilizabil/ ⑪ Mască rezistentă la colmatare în timp (încercat cu praf de Dolomia) care ameliorează confortul de folosire / ⑫ Stărișorul duratei de stocare / ⑬ Umiditate maximă în timpul stocării / ⑭ Gama de temperatură de stocare **EL Σήμανση:** ① Διακριτικό αναγνώρισης του καταστευαστή/ ② Αναγνώριση του Μ.Α.Π. / ③ ο αριθμός του προτύπου με το οποίο το προϊόν συμφωνεί και/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Ταξινόμηση προϊόντος / ⑤ Η έδειξη συμμόρφωσης σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς (εικόναγραμμα EK). + 2849 : Ο αριθμός του κοινοποιημένου οργανισμού που συμμετέχει στον ποιοτικό έλεγχο της παραγωγής του εξτηλισμού. / Διαβάστε το φύλλο οδηγών πριν από τη χρήση. / ⑥ Σήμανση στην ΟΥΚΡΑΝΙΑ/ ⑦ Σήμανση στην ΡΩΣΙΑ / ⑧ Σήμανση στη Μεγάλη Βρετανία / ⑨ Το τεμάχιο φίλτρου δεν πρέπει να χρησιμοποιείται πέραν της μιάς ημέρας εργασίας: 8 ώρες)./ ⑩ Φίλτρο σωματιδίων πολλαπλών χρήσεων / ⑪ Μάσκα ανθεκτική στην απόφραξη στη διάρκεια του χρονού (δοκιμασία με σκόνη δολομίτη) που βελτίωνε την άνεση της χρήσης / ⑫ Λήξη διάρκειας αποθήκευσης / ⑬ Μέγιστη υγρασία αποθήκευσης / ⑭ Εύρος θερμοκρασίας αποθήκευσης **HR Oznaka:** ① Identifikacija proizvođača/ ② Identifikacija OZO / ③ broj norme s kojoj je proizvod u skladu/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Klasifikacija proizvoda / ⑤ Oznaka sukladnosti prema važećim propisima (piktogram CE). + 2849 : Broj prijavljenoj tijela uključenog u kontrolu kvalitete proizvodnje opreme. / Prije uporabe pročitati upute. / ⑥ Oznaka Ukrejine/ ⑦ oznaka Velike Britanije / ⑧ oznaka Ruskije / ⑨ Filtr se smije koristiti samo jedan radni dan (uobičajeno trajanje jednog radnog dana: 8 sati)./ ⑩ Za višekratnu upotrebu filtr/ ⑪ Maska otporna na promjene vremena (ispisana na prašini u Dolomitima) poboljšava udobnost pri korištenju / ⑫ Rok trajanja u skladjenosti / ⑬ Maksimalna vlagla skladjenosti / ⑭ Temperatura skladjenja **UK Marķuvenā:** ① Marķuvenā virobnika/ ② Bīznesa vērtība iestādējoties uz vissvarīgāko / ③ Numurs standarta, kā arī iestādējoties uz vissvarīgāko / ④ Marķuvenā virobnika / ⑤ Bīznesa vērtība iestādējoties uz vissvarīgāko / ⑥ Marķuvenā virobnika / ⑦ Marķuvenā vissvarīgāko / ⑧ Marķuvenā vissvarīgāko / ⑨ Filtrā iekļauta vissvarīgāko / ⑩ Marķuvenā vissvarīgāko / ⑪ Marķuvenā vissvarīgāko / ⑫ Marķuvenā vissvarīgāko / ⑬ Marķuvenā vissvarīgāko / ⑭ Marķuvenā vissvarīgāko **RU Marķirovā:** ① Marķirovā izgootvotiviteta/ ② Identifikacija СИЗ / ③ numér standarta, kā arī iestādējoties uz vissvarīgāko / ④ Marķirovā izgootvotiviteta / ⑤ Indikacija sovjetības iestādējoties uz vissvarīgāko / ⑥ Marķirovā UCRAINA/ ⑦ Marķirovā ROSSIA / ⑧ Marķirovā Vēlikā Britānija / ⑨ Filtrā iekļauta vissvarīgāko / ⑩ Marķirovā izgootvotiviteta / ⑪ Marķirovā izgootvotiviteta / ⑫ Marķirovā izgootvotiviteta / ⑬ Marķirovā izgootvotiviteta / ⑭ Marķirovā izgootvotiviteta **ZH 标记:** ① 制造商识别号/ ② EPI识别码 / ③ 产品合规的标准号/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: 产品分类 / ⑤ 根据现行规定, (CE图标) 表示合规。 + 2849 : 参与设备生产质量控制的指定机构的数量。 / 在使用前阅读操作说明。 / ⑥ 乌克兰标志/ ⑦ 俄罗斯标志 / ⑧ 大不列颠标志 / ⑨ 此滤片不能使用超过1个更换期 (常规期限为8小时)。 / ⑩ 可重复使用的颗粒物过滤器/ ⑪ 耐堵塞(经Dolomie 防尘检测), 改善使用舒适度。 / ⑫ 存放期限终止 / ⑬ 存放期间的最大湿度 / ⑭ 存放温度范围 **SL Označevanje:** ① Identifikacija proizvajalca/ ② Identifikacija osebnega zaščitnega sredstva (PPE) / ③ številka norme, s katero je izdelek usklajen/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Klasifikacija izdelka / ⑤ Označevanje skladnosti izdelka z veljavnimi predpisi (piktogram CE). + 2849 : Identifikacijska številka prilagojene organe, ki vključujejo pravilno izvedbo. / Pred uporabo preberite navodilo. / ⑥ Označka UKRAJNA/ ⑦ Označka RUSSIA / ⑧ Označka Velike Britanije / ⑨ Filter lahko uporabljam samo en dan (običajni delovni čas) oziroma 8 ur. / ⑩ Večdelni filter za delce/ ⑪ Maska odolná v gorili - hrdele v čase (skúsky Dolomitovým prachom) vylepšenia komfortu používania / ⑫ Iztek skladničnega roka / ⑬ Maksimalna vlagla med skladničenjem / ⑭ Razpon temperature za skladničenje **ET Märgistus:** ① Valmistaja logotüüp/ ② Isikukaitsevahendi andmed / ③ Number of standard, millele toode vastab/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Toote klass / ⑤ Vastavusmärgis vastavalt kehtivatele õigusnormidele (CE piktogramm). + 2849 : Varustuse tootmise kvaliteedikontrolli teostava teavitatud asutuse number. / Enne kasutamist lugege juhend läbi. / ⑥ UKRAINA märgistus / ⑦ RUSSIA märgistus / ⑧ Suurbritannia märgistus / ⑨ Filtri elemente ei tohi kasutada pikemalt kui üks tööpäev (tavapärasne tööpäeva kestus: 8 tundi)./ ⑩ Taaskasutatav osakestefilter/ ⑪ Mask ei umistu kaajaliseks kasutamisel (testitud dolomiiditõmaga), mis parandab kasutusmugavust / ⑫ Säilitamisaja lopp / ⑬ Säilitamisel lubatud maksimumiinikus / ⑭ Säilitamistemperatuuri vahemik **LV Markējums:** ① Ražotāja identifikācija/ ② IAL identifikācija / ③ standarts, kurai aprīkojums atbilst, numurs/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Produkta klasifikācija / ⑤ Atbilstības norāde saskaņā ar spēkā esošajiem likumiem (piktogramma EK). + 2849 : Pilnvarotās iestādes numurs, kas norādīts rāzošās iekārtas kvalitātes kontrolei. / Pirms lietošanas izlaisti lietošanas instrukciju. / ⑥ UKRAINAS markējums/ ⑦ RUSIJA markējums / ⑧ Apvienotās Karalistes markējums / ⑨ Filtrējošo daļu nedrīkst lietot vairāk kā vienu darba dienu (pieņemtais darba dienas ilgums: 8 stundas)./ ⑩ Vairākas reizes izmantojams filtrs/ ⑪ Maskas, kas izturīga pretaispزوšanos laikā gaitā (tests ar dolomiitm putekliem), uzlabojot lietošanas komfortu / ⑫ Uzglabāšanas termīns / ⑬ Uzglabāšanas temperatūras amplitūda **LT Ženklinimas:** ① Gamintojo identifikavimas/ ② AAP identifikacija / ③ normos, kuriai atitinka gaminis, numeris/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Gaminio klasifikacija / ⑤ Atitinkies nuoroda pagal galiojančius reikalavimus (CE ženklas). + 2849 : Notifikuotosių įstaigos, vykdantios įrangos kontroli, numeris. / Prieš naudojimą būtina perskaityti naudojimo instrukciją. / ⑥ Ukrainos žymėjimas/ ⑦ RUSIJA žymėjimas / ⑧ Didžiosios Britanijos žymėjimas / ⑨ Filtr galima naudoti ne ilgiau kaip vieną darbo pamainą (standartinė darbo pamainų sudaro 8 valandos)./ ⑩ Filtras su keičiamomis dalimis / ⑪ Kolmatacijai atspari kaukė (bandymas pagal Dolomie kalkes), gerinant naudojimo patogumą / ⑫ Laikymo trukmės pabaiga / ⑬ Maksimali laikymo drēgmė / ⑭ Laikymo temperatūros diapazonas **SV Märkning:** ① Tillverkarens beteckning/ ② Identifikation af personlig skyddsutrustning / ③ Numren på standarderna som produkten överstämmer med/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Produktklassificering / ⑤ Indikationen om överensstämmelse med gällande förordning (EG-symbol) + 2849 : Numret för anmält organ som deltar i kontrollen av utrustningens produktionskvalitet. / Läsa instruktionsbroschyren före användning. / ⑥ Märkning UCRAINA/ ⑦ Märkning RYSSLAND / ⑧ Märkning Storbritannien / ⑨ Filterstyrket fär inte användas mer än en arbetsdag (normal arbetsdag: 8 timmar)./ ⑩ Ateranvärdbart partikelfilter/ ⑪ Mask med skydd mot igensättning(testat med dolomitdam) för bättre komfort under användning / ⑫ Kan förvaras t.o.m. / ⑬ Maximal fuktighet under förvaring / ⑭ Förlängningstemperatur **DA Mærkning:** ① Identifikation af fabrikanten/ ② Identifikation af personligt væremiddel / ③ Nummer på den norm, produktet er i overensstemmelse med./ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Produktklassifikation / ⑤ Overensstemmelsesangivelse ifølge gældende regulativer (CE-piktogram). + 2849 : Nummeret på det bemyndigede organ, der udfører kvalitetskontrol af produktionen af udstyret. / Læs brugervejledningen før ibrugtagning. / ⑥ Ukraine mærkat/ ⑦ RUSLAND mærkat / ⑧ Storbritannien mærkat / ⑨ Filterstyrke må kun anvendes en arbejdssdag (normal varighed af en arbejdssdag: 8 timer)./ ⑩ Filter med genanvendelige partikler/ ⑪ Mask, der er modstandsdygtig mod tilstopning (Dolomies støvforsøg), der forbeder anvendelseskomforten / ⑫ Slut på opbevaringslængde. / ⑬ Maksimal fuktighed under opbevaring / ⑭ Opbevaringstemperaturskala **FI Merkinnät:** ① Valmistajan tunnistusmerkintä/ ② Henkilösuojaintunnus / ③ standardit, joiden vaatimukset tuote täyttää/ ④ FFP1; FFP2; FFP3: Tuotteen luokitus / ⑤ Yhdenmukaisuusmerkintä paikallisten olevien määriäysten mukaisesti (CE-piktogrammi). + 2849 : Varusteeseen valmistuslaatukastukseen osallistuneen organisaation tunnistenumero. / Lue käytöohjeet ennen käyttöä. / ⑥ UKRAINA merkintä/ ⑦ VENÄJÄ merkintä / ⑧ Ison-Britannian merkintä / ⑨ Suodatin saa käyttää enintään yhden työpäivän ajan. (8 h)./ ⑩ Uudelleenkäytettävä hiukkassuodatin/ ⑪ Kasvosuojuus, joka ei tukkiudu ajan mittaan (Dolomien pölykoe), parantaen käyttöönmuokkauutta / ⑫ Varastointialan päättymispäiväys / ⑬ Suurin salittu varastointitila kosteus / ⑭ Varastointilämpötila

PART 4



M1100VB : Colour : White - Size : Adjustable
M1195B : Colour : White - Size : Adjustable
M1200VB : Colour : White - Size : Adjustable
M1200VP : Colour : White - Size : Adjustable
M1200VPLUS : Colour : White - Size : Adjustable
M1200VPW : Colour : Grey - Size : Adjustable
M1300VB : Colour : White - Size : Adjustable
M1300V : White - Size : Adjustable,S
M1300VP : Colour : White - Size : Adjustable
M2FP2VPLW : Colour : White - Size : Adjustable
M2FP3V : Colour : White - Size : Adjustable
M3FP2 : Colour : White - Size : Adjustable

M1200 : Colour : White - Size : Adjustable
M1200V : Colour : White - Size : Adjustable
M1200VW : Colour : Grey - Size : Adjustable
M1300V2 : Colour : White - Size : Adjustable
M2FP2V : Colour : White - Size : Adjustable
M2FP2VW : Colour : White - Size : Adjustable
M3FP1 : Colour : White - Size : Adjustable
M1104 : Colour : White - Size : Adjustable
M1204 : Colour : White - Size : Adjustable
M1204V : Colour : White - Size : Adjustable
M1304V : Colour : White - Size : Adjustable
M1304VW : Colour : Grey - Size : Adjustable

TR:İtihatçı firma : Delta Plus Personnel Giyim ve İş Güvenliği Ekipmanları San. ve Tic. Ltd. Şti. Çobançeşme Mahallesi, Sanayi Caddesi No:58/A-B, Yenibosna, Bahçelievler/ İstanbul – Türkiye. Tel : +90 212 503 39 94

RU:  TP TC 019/2011

UA:  ДСТУ EN 149:2017

ARGENTINA: Importador en Argentina: ESLINGAR S.A. - Monroe 1295 (1878) Quilmes –
Prov. Bs. As. - ARGENTINA - Para más información visite: www.deltaplus.com.ar
Fibra: polipropileno/tereftalato de polietileno.

IVA : FR 36 309 585 693

SABER:
This disposable mask is covered by the Personal Protective Equipment regulation 2016/425 and is not a medical device covered by 93/42/EEC Directive for Medical Devices (Medical Devices 2017/745 Regulation).

سابر: كمامه أحادية الاستخدام خاضعة لائحة معدات الحماية الشخصية رقم 425 / 2016 وهي ليست جهازاً طبياً
خاضعاً للمعيار رقم 93/42/EEC للأجهزة الطبية (الائحة الأجهزة الطبية رقم 745 / 2017)



Regulation 2016/425 on Personal Protective Equipment as brought into UK law and amended
Module B :
INSPEC (0194) INTERNATIONAL LTD. 56 LESLIE HOUGH WAY, SALFORD,
GREATER MANCHESTER M6 6AJ - UNITED KINGDOM
Module D :
INSPEC (0194) INTERNATIONAL LTD. 56 LESLIE HOUGH WAY, SALFORD,
GREATER MANCHESTER M6 6AJ - UNITED KINGDOM
Delta Plus UK - Premer Way - Blackburn - BB1 2JU -
Declaration of Conformity available on www.deltaplus.com.uk